

Nowa Reforma" wychodzi codziennie, z wyjątkiem Niedzieli i Świąt uroczystych.

Prenumerata wynosi:

	rocznie:	półrocznie:	kwartalnie:	miesięcznie:
Na prowincyi, z przesyłką pocztową .	24 zł. w. a.	12 zł. w. a.	6 zł. w. a.	2 zł. — ct.
W Państwie Niemieckiem .	28 " " "	14 " " "	7 " " "	3 " " "
W mieście .	20 " " "	10 " " "	5 " " "	1 " 80 "
Do Włoch, Francji, Anglii, Belgii, Szwajcaryi, Turcji i innych krajów	32 " " "	16 " " "	8 " " "	3 " " "

Pełny numer kosztuje 10 centów, z przesyłką pocztową 12 centów.

Prenumeratę przyjmuje się tylko za cały miesiąc.

Listy z pieniędzmi i przekazy pieniężne na prenumeratę i ogłoszenia (inseraty) uprasza się nadsyłać franco do Administracji Nowej Reformy w Krakowie. — Listy reklamacyjne nieopłacone nie podlegają opłacie pocztowej. — Listy niefrankowane nie przyjmujemy.

Rękopismów nadawanych Redakcyi nie zwraca.

Adres Redakcyi i Administracji — Ulica św. Jana Nr 13.

NOWA

REFORMA

Prenumeratę przyjmują

zamiejscową: Administracya „NOWEJ REFORMY” i wszystkie urzędy pocztowe; miejscową: Administracya „NOWEJ REFORMY”, Księgarnia K. Bartoszewicza. Skład cygar F. Grigara, Handel Nowakowski, Handel Kukulskiego w hali Sukienniczej, Handel J. Bajer przy ulicy Grodzkiej i Ludwińskiego w Ryńku. — **Ogłoszenia** (inseraty) przyjmuje Administracya za opłatą od miejsca wiersza drobnym piśmem (petit), za pierwszy raz 10 ct., za każdy następny raz po 5 cent. **Nadesłane** (na 3 stroniemy dziennika) od miejsca wiersza drukarni drobnym piśmem po 30 ct. za każdy raz. **Ogłoszenia do „Reformy”** (prospekta, cyrkularza ogłoszenia itp.) przyjmuje się za cenę 1 złr. od 100 egzemplarzy dla zamawiających, a 50 cent. od 100 egz. dla miejscowych prenumeratorów. — Należytosć uprasza się **naprzód** nadesłać przekazem pocztowym. — **Ogłoszenia i prenumeratę** przyjmują: **We Lwowie** Ag. „Nowej Reformy” w księgarni F. H. Richtera (Altenberga); — **W Tarnowie** handel: J. Delong, Kamila Bauma; — **W Rzeszowie** księgarnia J. A. Pellara; — **W Przemyślu** handel Leona Weissa i Sp.; — **W Tarnopolu** księgarnia A. Królikowskiego; — **W Wiedniu** pp. Haaseinstein & Vogler (także w Hamburgu, Frankfurt nad Menem, Berlinie, Lipsku, Bazylei i Wrocławiu) A. Oppelk. Stubenbastei Nr. 2, R. Mosse w Berlinie, Hamburgu, Monachium i Norymberdze. **W Paryżu** księgarnia Luxemburgska 3 rue des Grands Augustins.

Od Wydawnictwa.

Upraszamy Szanownych Prenumeratorów miesięcznych o wczesne odnowienie przedpłaty, która wynosi:

W mieście	1 złr. 80 c.
Z odnośnieniem do domu	2 " 10 "
Z przesyłką pocztową	2 " — "

Kraków, 2 czerwca.

Znany nam już jest skład przyszłego Sejmu w siedmiu dziesiątych częściach — pozostałe jeszcze trzy dziesiąte mają być uzupełnione we wtorek wyborem z większych posiadłości. Chwila to stanowcza i decydująca. Wybór ten rozstrzygnie ostatecznie o kierunku i wartości przyszłej reprezentacji kraju.

Wiemy — ile mierności wyszło już dotąd z wyborów, zwłaszcza z gmin wiejskich. Czyżby zastęp ich miał być jeszcze powiększony na to, ażeby trudno było o dobry wybór specjalnych komisji i specjalnych referentów, i żeby większość składała się z przywykłych *jurare in verba magistri*? Wiemy — ilu wyszło z tych wyborów ludzi skrajnie konserwatywnych, ilu takich, którzy już ze stanowiska swego są rządowymi, ilu dobrowolnie rządowych. Miałabyżby wybory z większej posiadłości jeszcze ich zastęp powiększyć? Znaczący to cofnąć kraj o wiele lat wstecz! Ze w naszych stosunkach kierunek większości jest konserwatywny i odpowiednio do usposobienia kraju jeszcze konserwatywnym być musi — wiemy aż nazbyt dobrze! Wszak Sejm jest taki, jakim jest kraj. Ale jeżeli się przesadzi w tym kierunku konserwatywnym — jeżeli się nie robić nie będzie celem niezbędnej naprawy skolatanych naszych stosunków, pojmując konserwatyzm w tem dosłownem, ciasnem pojęciu, jako bezwzględne zachowanie wszystkiego co jest, choćby ono złem nawet było — jeżeli stronnictwo rządowe zyska w Sejmie tak wielką przewagę, iż dla „nieutrudniania stanowiska” teraźniejszego rządu unikać będziemy stawiania jakiegokolwiek do niego żądań: toż w końcu cały nasz system reprezentacyjny zjeździe na kosztowną zabawkę.

Jeżeliby tak się stać miało — główna za to odpowiedzialność spadnie na większą posiadłość. Ma ona dziś niewątpliwie kraj stanowczą przewagę. W wyborach z gmin wiejskich ona ma wpływ decydujący i z niej przeważnie mała posiadłość wybrała sobie posłów. Przy wyborach wtorkowych, z których ma wyjść 44 posłów, wielka posiadłość sama wyłącznie

rozstrzyga. Wybory te nadadzą ton całemu Sejmowi — one zdecydują o jego wielkości — odpowiedzialność za wszystko, co się w ciągu poczynającego sześciomiesięcznego stanu i za to, co zaniebanem może będzie, spadnie na tę kurję wyborczą, która z tradycyi i z obecnego swego stanowiska tak rozstrzygający wpływ wywiera na losy kraju.

Kraj ma prawo po wyborach tej kurji spodziewać się, że przystąpi do urny z całą świadomością tej odpowiedzialności — iż wybierać będą nie według osobistych stosunków sąsiedztwa, przyjaźni, koligacyi, ale wyłącznie z myślą o tem, co jest dobrem kraju — iż wybory te w całym okręgu poprzedzi polityczna dyskusya, i że z dyskusyi tej wyjdzie zwycięsko myśl autonomiczna w odniesieniu do stosunków kraju do państwa, i myśl reform w sprawach i stosunkach wewnętrznych. Kraj ma prawo spodziewać się, iż wyborcy tej kurji, reprezentujący inteligencyę wiejską, nie zamkną się w zaczerwanem kole swojej tylko klasy społecznej — ale i po za sobą szukać będą posłów takich, którzy oprócz moralnych warunków patriotyzmu i prawości charakteru, posiadają także niezbędne warunki intelektualne, pozwalające im podjąć licznym specjalnym pracom, jakie obowiązek poselski nakłada. Trzeba mężów politycznych w Sejmie, nie bezmyślnych figurantów, głoszących zawsze według myśli rządowej — trzeba w Sejmie zdolnych pracowników w różnych specjalnych zawodach, aby dobre chęci nie rozbiły się o brak sił. Za takimi posłami powinna się większa posiadłość oglądać po całym kraju — a jeżeli w niejednym wypadku przyjdzie ich szukać po za własnym okręgiem wyborczym i po za własną kurją — to ci, którzy posłów takich wybiorą, będą mogli być dumni, iż mieć będą posła, którego imię, jako ich reprezentanta, zapisze się prawdziwą zasługą w rocznikach sejmowych. Ta zaś ambicya stokroć jest szlachetniejsza i piękniejsza od tej — zbyt u nas zakorzenionej — żeby koniecznie wybierać posła ze swego okręgu i ze swojej kurji. A większa posiadłość nasza tem łatwiej będzie mogła zaspokoić tę swoją ambicyę, że zanim sama do urny przystąpiła, już reprezentantom jej dano przeszło połowę obsadzonych dotąd krzesel poselskich.

Wybory sejmowe.

Komitet centralny dla zachodniej części Galicyi i W. Ks. Krakowskiego podaje do wiadomości

ści, że w miejsce nieobecnego prezesa Rady powiatowej tarnowskiej ks. Eustachego Sanguskiego, zaprosił do zagajenia sejmiku wyborców wielkiej posiadłości okręgu wyborczego tarnowskiego w Tarnowie 4 czerwca hr. Józefa Męcnińskiego, prezesa Rady powiatowej dąbrowskiej, który oznaczył bliżej miejsce i godzinę zgromadzenia się wyborców w Tarnowie.

W Krakowie 1 czerwca 1883 r.
Przewodniczący komitetu
Henryk Wodziecki.

Mam zaszczyt zaprosić Szanownych Wyborców z wielkiej własności dawnego obwodu tarnowskiego na zgromadzenie przedwyborcze do Tarnowa na dzień 4 czerwca r. b. godzinę w południe do czwartej po południu do sali kasyjki.

Z upoważnienia komitetu centralnego
Józef Męcniński.

Dziennik Polski pisze:

„P. Simon Józef jest starszym bratem Edwarda Simona, dyrektora gal. banku kredytowego i prezesa Izby handlowej we Lwowie. Wybór swój zawdzięcza on kławiście szreberowskiej, rzucanej na dra. Filipa Zuckra, długoletniego posła z miasta Brodów, którego brak w Sejmie uczynił przedewszystkiem sami życzli. Nikt wymowny bowiem od niego nie przemawiał w ich obronie i nikt wraz z drem. Goldmanem pracowniczem nie czuwał nad donosną sprawą uobywatelania ciemnych mas żydowską. Większość wyborców brodzkich, przyprowadzając o upadek kandydaturę dra. Zuckra, zadokumentowała jaskrawą niewdzięczność swoją dla wymownego rzecznika interesów miasta Brodów i w ogóle interesów miast. Fanatyzm husycki okazał się ślepym na wszystko, co właśnie przynosiło srogie wypadki społeczeństwu żydowskiemu, i złożył chyba nowy dowód, że woli być traktowanym na sposób kaskapski, czego krwawe przykłady widzieliśmy przed półtora rokiem w miastach naddnieprzańskich, i czego świeże przykłady mamy obecnie w tych samych okolicach. Jak sobie ściągają, tak się i wysiępią. Prywatnie słyszymy, że p. Józef Simon, zgwałcony formalnie do kandydatury, gdyż wbrew uśliszej woli jego zrobiono go przedmiotem wotowania w Brodach, zamierza zrzec się mandatu, a w takim razie być może, iż starowiec brodzki przyjdą z czasem do lepszego przekonania i oddadzą zaufanie swoje odepchniętemu tak brutalnie posłowi swemu, lub przynajmniej usuną się od głosowania.”

Z powiatu brzeskiego.

Zwycięstwo, jakie tu odniósł przy wyborach hr. Jan Stadnicki — pozostawiamy mu trudno. Kiedy w dniu wyboru przed salą Rady powiatowej zebrał się malowniczy tłum ludu wiejskiego, mieszczański, licznie zebranych obywateli i duchowieństwa — już wtedy było powszechnem przekonanie, że trudno będzie ks. kanonikowi Kityrysowi utrzymać się przeciw kandydatowi, za którym stoją dwie potęgi: starostwo i ... pieniądze! Wiadomo bowiem było rzeczą, iż pieniądze rozsypany pełną ręką.

Gdy otwarto salę Rady powiatowej — oświadczył przedewszystkiem pan starosta Pfau, że tylko wyborcy mają wstęp, a że władza ścisła przestrzeżeć będzie, aby nikt inny nie był na sali obecny, i że nie dopuści żadnej na sali agitacyi. Po zwykłym urzędowym przemówieniu, wskazującym na cel wyboru i wyzywającym do głosowania tylko według własnego sumienia i prze-

konania — zaproponował p. starosta członków komisji, którzy też przez akłamację wybrani zostali. Rozpoczął się tedy akt wyborczy zwykłym porządkiem — od oddania głosów członków komisji, poczem p. starosta powstał i donosił o głosach, poczem, że on, jako komisarz rządowy, głosuje także z komisją i oddaje swój głos na hr. Stadnickiego. Było to zrobione tak manifestacyjnie, że po sali poszedł szmer zadziwienia i niezadowolenia. To zmanifestowanie się starosty nie zostało bez wpływu — zaczęły padać coraz liczniej głosy na hr. Stadnickiego. Niektórzy wyborcy nie wymówili nawet imienia i nazwiska kandydata, mówili tylko: głosuję na pana hrabiego! nie pytano ich jednak dalej i zapisywano głos na hr. Stadnickiego — którego agitatores w wielu takich wypadkach dobrze chłopom podpowiadali. Zapowiedź starosty, iż w sali nie dopuści agitacyi, jakoś nie sprawdziła się. Głośno mówili do tych, co głosowali za hr. Stadnickiego, że oni głosowali! — tak głosowali! co też nie było skarcem. Nawet p. starosta chwalił tych wyborców, co głosowali za hr. Stadnickiego.

Głosy ważyły się długo — w końcu zwyciężył hr. Stadnicki większością dwóch głosów! Jasnym więc jest — że gdyby nie poparcie starostwa, i jego nieuprawnione wzmieszanie się do akcyi — gdyby nie ów manifestacyjny przez p. starostę oddany głos, byłby hr. Stadnicki musiał upaść!

Do historyi wyboru tego dodać muszę jeszcze jeden szczegół: Pewnego pięknego wieczoru przed plebanją ks. Kityrysa zajeżdża karetą — wysiada z niej dostojna dama — i w konferencyi z ks. kanonikiem prosi go, aby zrzekł się kandydatury na rzecz hr. Stadnickiego. Ks. Kityrys oświadczył jednak stanowczo, iż tego uczynić nie może, bo kandydatą jego rozporządza Komitet powiatowy i centralny, rozporządzają nią wyborcy, a nie on sam. Kiedy ten manewr się nie udał hr. Stadnicki chwycił się innego środka: Aby agitacyę za ks. Kityrysem osłabić i uspić, oświadcza Komitetowi centralnemu, iż zrzeka się kandydatury. Nie wydał jednak swoim agitatorom polecenia, aby roboty zaprzestali — owszem nurotowali oni dalej z całą energią i postawili na swoim.

W takich warunkach i takimi środkami zyskana większość dwóch głosów to — kłeska! Przeciw wyborowi temu wniósł protest ksiądz proboszcz Sobczyński z Jasienia, a słyszymy, że gotują się inne jeszcze protesty. Do protestu jest wiele ważnych i legalnych powodów. Agitatores Stadnickiego, Damasiewicz i Oplustil, choć nie wyborcy byli na sali. Jeden wyborca głosował za nieboszczyka, mąż swojej żony. Podobno i drugi nieboszczyk głosował. Wyborca Dy. głosno przy świadkach chwalił się, że za swój głos i za agitacyę wziął 500 złr. Zdaje się, że powodów dosyć do protestu, zwłaszcza gdy większość wynosiła dwa głosy!

Korespondencya „Nowej Reformy”.

Warszawa 30 maja.

(Śmierć Albedyńskiego. — Koronacya i protesty. — Nunceusz Vanutelli.)

W dniu dzisiejszym o godzinie 5 z południa zmarł generał-gubernator Kongresówki Albedyński. Przed śmiercią miał cierpieć okropnie, a od wczoraj nie było już nadziei. Czekają nas

więc zmiana, pod względem wielkorządztwa, dawno zresztą zapowiadana. W ostatnim liście pisałem o kandydatach i przywiązanych do ich osób kombinacyach. Tutaj więc nie pozostaje mi, jak napisać kilka słów nekrologu zmarłemu Albedyńskiemu. Przybył do nas w 1880 r., w chwili, kiedy po ożywieniu, jakie chwilowo objawiło się wśród naszej społeczności podczas ostatniej moskiewsko-tureckiej kampanii, nastąpiła reakcyja i rozsiadła się szeroko apatya. Było to pole do działalności sposobne tak dla tych, którzy po doktrynerskim uprawiają „primireniu” z moskalami, jak i dla tych, którym się zdaje, że kłanianie się za zapewnieniem bezpotrzebnem o wiernopoddańczej nuczności, coś od caratu do się wytargować. Albedyński jako wcale niepolityk pobłażał tym złudzeniom, tembardziej, że dziernie władzę przez Melikowa, na pozór mogło to i owo obiecywać; chętnie więc słuchał, co mu prawili pp. Ostrowski, Zamoyski, Wielopolski, gotów nawet był znacząca a przychylna robić miłą słyszac o ustępstwach. Rezultat jednak tego pozytywny jak wiadomo był żaden; nie przeszkadzało to bowiem wszystko p. Albedyńskiemu prowadzić Rubcowów, Podgorodników i Wasówskich na korzystne posady, nie przeszkadzało Tolstojowi obdarzyć Kongresówkę Apuchtimem. Był jednak inny jeszcze rezultat, to jest negatywny, ujawniający się w powolnym obniżeniu w narodzie poczucia potrzeby oporu biernego, legalnego, objaw będący wynikiem bezustannego krzyżowania: nieczem nie drażnić rządu, bo on coś... zrobi.

Odpowiedzią na to jest manifest carski do Apuchtimu, jest tłumne bawienie się ludności spacerem po ulicach podczas hec i iluminacyi z powodu koronacyi wyprawianych. Niewiele tu było w tem wszystkim godności, chociaż masa jest zawsze masą. Ci sami ludzie potrafili faktem swej obecności na ulicy asystować owym uroczystościom i akceptować zarazem protest, o którym wieść, że został ogłoszony za granicą i wręczony państwu, doszła już do nas.

Manifest koronacyjny mniej daje nawet niż się spodziewano, z Sybiru bowiem wróceni nie będą ci zesłani z 63 roku, którzy brali jakikolwiek udział w wieściu zdrajców i szpiegów. Na to wszystko jednakże jest najlepszą odpowiedzią to, co się stało na Podlasiu w dniu 25 maja, podczas przejazdu nuncyusza Vanutellogo. Nuncyusz przybył do Warszawy rano dnia 25 maja. Na dworcu powitała go garść szlachty. Przemówił doń zaś p. Rawicz, bankier warszawski. Ludności dość licznie zgromadzonej nie puszczono na dworzec. Kiedy nuncyusz wyszedł z dworca, ludność ta zebrana na placu odkryła głowy, a przyjąwszy błogosławieństwo, krzyknęła hurra!

Po drodze do arcybiskupiego pałacu na ulicach wszystko się kłaniało; powozy, które obok gwałt nuncyusza, należały do hr. Augustowej Potockiej, której podobno polecono opuścić Warszawę. Po krótkim odpoczynku i zjedzeniu śniadania nuncyusz przyjmował duchowieństwo i arystokrację, poczem o wpół do czwartej wyjechał pocigiem pociesnym drogi terespolskiej w dalszą drogę. W Siedlecach na dworcu wcale nie puszczono ludności polskiej, byli sami moskale, czem zdziwiony nuncyusz pytał p. Iwanienki, wicegubernatora siedleckiego, robiącego mu honory i prowadzącego pocąg, czy w tem mieście nie ma katolików? W Łukowie pocąg stał dłużej, bo nuncyusz jadł obiad. Tu przyszły panie i panie z miasta i ofiarowały

Spółczesna Bułgarya

przez
JANA GRZEGORZEWSKIEGO.

I.

PRZED I PODCZAS WOJNY 1877/1878.

(Ciąg dalszy.)

Jeśli dzieje pisane prawie nie wspominają o współnictwie i przyjaźni z Polakami, to dlatego, że tych dziejów po zatruciu niepodległości nie stało; miejsce ich zajęła tradycya ustna, dziejowa, a w niej zaprawde poczesne i serdeczne zestawiono miejsce Le d z i a n o m (Lechitom—Polakom), tym walecznym bojownikiem z nad Wisły i Dniepru, którzy tak skutecznie kilkuwielokrotnie stawali boje z zaborcami krajów naddunajskich. Jaka miłośność, jak drogiem wspomnieniem ludowa pieśń naddunajską odczyta Polaków, dość wspomnieć, że króla ich Warneńczyka przeniosła do epopei narodowej i razem z własnymi bohaterami posłała na Kosowa pole: „Kad se kraju Vladislave na Kosovo otprawiasze”.

Tyle co do Serbów. Z Bułgarami, gdybyśmy mogli ich sądzić tak samą miarą, analogicznie rzecz by się powinna mieć.

Jeden z historyków naszych pisząc o pierwszej wyprawie Warneńczyka do Bułgaryi, powiada: „Bułgarowie będąc jednego języka z nami, do-browolnie się wszędzie Polakom poddawali i nie mogli się z nimi nagadać”.

Tyle z przeszłości! Co do teraźniejszości — wzięci we dwa ognie Bułgarzy, przy kapryśnych losach fortuny wojennej, z samej konieczności musieli być bardziej jeszcze skrytymi i oglednymi niż zwykle. Jeśli do jakiej wioski wszedł oddział wojska rosyjskiego, a mieszkający jej, choćby nie z tytułu dobrowolnej sympatyi, lecz z musu okazali mu gościnność, to musieli za to odpokutować nazajutrz, kiedy przyszedł oddział wojska tureckiego i vice-versa.

Naoczyń świadek z armii rosyjskiej tak opowiada dosłownie: „Podczas marszu z Tyrnawy do Górnego-Studnia wypadł nam przystanek obok jakiejś niewielkiej wioski bułgarskiej. Skoro żołnierze złożyli broń w kozły, wnet każdy z nas starał się posłać do wioski bułgarskiej bądź kozaka, bądź ordynansa po barana, kure, jaja, słowem, po jakakolwiekbyś prowizję. Głód wszystkim dokuczał. Odległość wioski wynosiła do dwie wiorsty, niektórzy sami więc tam pospieszyli w celu poszukiwania. Poszedłem też i ja razem z jednym oficerem. Po drodze spotykaliśmy już powracających z wioski żołnierzy, z których każdy prawie niósł cośkolwiek z prowizyi. Oficer wyprowadził mnie i wszedł do jednej z chat, z kąd też niebawem zaczął się rozlegać donośny głos jego — krzyczał on i łajał.

— O co się to kłóciacie? — pytam go, wszedłszy na podwórce, gdzie obok niego zobaczyłem dwie kobiety.

— Niegodziwy to lud! — łagodnością nie z nim wskórać niepodobna!

— Ależ pan widocznie nie bardzo grzeszy zbytkiem łagodności względem nich.

— Bo też każdego z cierpliwością wyprowadza!

skim „w Poglądzie na stosunki Polski z Turcyą i Tatarami”, w Alkoranie wyd. Nowoleckiego.

1) Bułgarya w ujęciu wojny. Ułina. — Wiest.

Jour. 1878 r. z czerwca.

O cokolwiekbyś się poprosi, odpowiadają: już nie ma.

— Za pozwoleniem. albow obowiązuje oni są dawać wszystko co się wam żywnie podoba? a zresztą — jak pan chce, żeby panu dogodono, skoro pan tylko krzyczy?

— Oczego nie można było dopiąć groźbą, dopięto się łagodnością.

Bułgarki przyniosły niebawem chleba, mleka i w ten sposób uspokoiły gorętkowego towarzysza mego. Przechodzimy do innej wioski. I ludzie i konie — wszystko głodne; ale pierwsza troska o konie. Siana nigdzie nie ma, owsa również, konie karmią jeźmieniem.

— Dajcie jeźmienia dla koni — zażądano od Bułgarów.

— Nie ma jeźmienia! Wyszedł! — odpowiadają oni.

— A czyż konie mamy zgłodzić, czy co? Bułgar milczy.

— No mówże, cóż, milczysz?

— Żadnej odpowiedzi.

My się irytujemy, podnosząc skalę głosu, następując łajanie.

— A to co. czyż nie jeźmienia! — ktoś się odezwał, wskazując na całą stertę, stojącą naprzeciwko chaty.

Bułgar wyjaśnia, że do tej sterty nie ma on prawa dotknąć się.

— Jak to nie masz prawa, dla czego?

Pokazuje się, że Turcy, opuszczając wioskę, zagrozili im, aby się nie wazyli pożywać zboża i jeźmienia, w przeciwnym razie, za powrotem, spalą całą wieś i mieszkańców wytną w pień.

Niepowodzenie wojsk naszych przypomina im tę groźbę, więc też zostawiali w polu sterty na zgnienie.

— Tchórze! lud godzien pogardy! — dają się słyszeć głosy i rozkaz zpożytkowania tego jeźmienia.

Jeszcze próbka. Wechodzimy w kilku do jednej

z chat wiejskich. Wołamy gospodarzy — nikt się nie odzywa. Otwieramy drzwi i widzimy w izbie paru dzieciaków.

Starsi pochowali się. Usiłujemy wydobyć języka od dziatwy i dowiadujemy się tyle, że matka gdzieś wyszła. Pytamy — czy jest chleb, mleko, słowem cokolwiekbyś do zjedzenia; odpowiedź zwykła — nema!

Wszystcy, oczywiście, doskonale rozumiemy, że matka, ojciec, oczywiście wyszli z domu, aby nie być w konieczności dawanania nam, po raz nie wiem który — chleba, kureczka, jaja i t. p. Cóż począć? wychodzimy z pustej chaty, a ponieważ głód nie usposabia do spokojnego rozmyślenia nad przyczynami takiego w obec nas zachowania się Bułgarów, więc opuszczamy wioskę, przeklinając jeszcze raz krajowców za ich czarną, oburającą względem nas niewdzięczność.

Niekiedy też prosta nieznajomość języka krajowców dostateczną była do wywołania fatalnych nieporozumień i niesłusznych zarzutów.

Do kramu w małym miasteczku wpada wachmistrz od dragonów i pyta z pośpiechem:

— Masz bułki?

— Imam — odpowiada bakał-Bulgar, właści-ciel kramu.

— Wiele?

— Imam jedna — ta.

— Jedną tylko? To dawaj ją, ale prędzej.

Bakał wypatrzył szeroko oczy na wachmistrza.

— Cóż patrzysz, nieponiun, jakbyś mnie zjeść chciał? Dawaj bułkę!

— Imam dla siebie — nie dla was.

— To ja ci zapłacę, ile tam się należy?

— Nie się nie należy, mam ją dla siebie nie dla obcych.

— Eh! koby tam z wami bawił się długo w korowody.

To rzekłszy, objął się po kramie, a nieznaj-

4) Tamże.

laziłszy nigdzie żadanego przedmiotu, postąpił naprzód w celu odszukania go w drugiej izbie, która prowadziła do prywatnego pomieszczenia bakała.

Bulgar poskoczył do drzwi i zatarasował sobą wejście.

Wachmistrz rozdrażniony oporem, i zakławszy od stutysięcy, popchnął Bułgara i postąpił naprzód. Wszczęła się bójka, wśród której broniący ogniska domowego Bułgar nie poskakił pięści, na co wachmistrz odpowiedział cieniem go w głowę pałaszem. Na krzyk i hałas zbiegli się bułgarzy i przyszedł patrol rosyjski. Przy bliższem przesłuchaniu okazało się, że wachmistrz domagał się bułki, a bułka nazywają zarówno po bułgarsku jak po serbsku — kobietę, której Bułgar, jako swój żony, czy córki nie miał żadnej ochoty pozbryć się, choćby za największą kwotę piastrow lub rubli.

Z pieśnią w Bułgaryi nie to co w Serbii, która na równi z Ukrainą stała się klasyczną ziemią pieśniarzy, otwarzających całe rapsody, ba nawet skończone epopeje przeszłości dziejowej. Trudności, z powodu zbioru pieśni rodomskich Werkowicza, doznawane tak przez niego samego, jako też tych, którzy go chcieli kontrolować, przekonywują, jak mało przechowuje się w ustach ludu bułgarskiego tej żywej historyi narodu, jak ją trzeba wydobywać z pieśni zapomnianej, jak ją niechętnie udzielała tam swoim i obcym. Głębsze jeszcze warstwy tej pieśni zapomnianej uległy się na tych pieśniach, które są świętą datą od t. zw. orfenszowych Werkowicza — na pieśniach już nie mitycznych, a historycznych. Uda-

5) Wyboru przegląd tego zbioru i całej odnoszącej się do pieśni rodomskich literatury podał rodak nasz p. Grabowski w *Bib. Warsz.* w roku, jeżeli się nie myli 1879 lub 1880.

nuncyuszowi bukiety, Właścicielka bufetu nie chciała nie przyjąć za obiad. Pociąg ruszył i stanął w Międzyrzecz, gdzie na nuncyusza czekało przeszło 10.000 unitów. Nie puszczono ich na dworzec, lud jednak złamał sztachety i wdarł się na platformę, gdzie padł na kolana z jękiem wołając: „Ratuj nas od mekskali i schylny!” Nuncyusz błogosławił. Podniósł się lament nie do opisania. Wszyscy obecni płakali. Jakaś kobieta przecisnęła się do wozu nuncyusza i nuncyuszowi bukiety i zawołała: „ratuj, bo umieramy bez sakramentów!” P. Iwanienko, wicegubernator, tracąc głowę przyskoczył i chciał jej usta zatkać, odepchnął go, a gdy sądem zagroził, odparła: „jednego się sądu boję, boskiego...” Po chwili wołać na maszynistę, aby ruszał i dano rozkaz zawiadomienia w Białej, aby pociąg stał tylko minutę. I tu były tysiące unitów. Na wiadomość telegraficzną, temi siłami, jakimi naczelnik powiatu rozporządzał, wyparto lud za dworzec do lasu o 200 kroków położonego. Lud się cofnął, kiedy jednak zoczył nadchodzący pociąg, biegiem się rzucił, wpadł na stację i pociąg obiegł. Powtórzyły się sceny te same co w Międzyrzecz. Jakaś kobieta rzuciła do wozu nuncyusza małe płócienne zawiątko. Na zawiadomienie krzyżano, aby pociąg puszczal — odmówił, ponieważ przy jednej linii szyn szedł z przeciwną stronę pociąg towarowy, który się o 12 minut spóźnił. Blisko więc kwadrans trwały te tragiczne sceny. Na drodze między Białą a Chotyłowem wszędzie tłumy, które witały przechodzący pociąg płaczem i okrzykami. Nie rozpraszali ich mrok zapadający. O 10 stanął pociąg w Brześciu, i tu nuncyusz żegnając Iwanienkę rzekł: „jak tylko przyjadę do Moskwy, i zobaczę się z ministrem spraw wewnętrznych, natychmiast pana przedstawię do łaski; nigdzie bowiem nie witano mnie w całej drodze z takimi owacyami, jak w waszej gubernii.”

Iwanienko zbliżył; pewnie mu ta łaska nie wydzie na dobre.

Wszystkie władze są wściekłe i poszukują sprawców wszystkiego. Dziwnem to. Winni tu sami, a niczem innym, jak tylko przesławianiem i znęcaniem się nad tą nieszczęsną ludność.

Niechaj to, co się stało na Podlasiu, będzie najlepszą odpowiedzią narodu na koronację carską.

Łódź, 1 czerwca.

(=) Przybycie ks. arcybiskupa Felińskiego do naszego grodu, o którym sygnalizowałem Wam natychmiast telegraficznie, było tak niespodzianką, że nie wiadomo u nas dzień przedtem zupełnie. Dlatego nie było żadnego powitania uroczystego tak znakomitego gościa, co było niewątpliwie nastąpiło, gdyby wiadomość była wcześniej nadeszła. Od dnia wczorajszego jednak popieśniali liczne deputacje do seminarium łódzkiego, gdzie zamieszkał ks. arcybiskup, aby złożyć hołd kapłanowi, który jest chlubą naszego narodu. Jak już donosiłem telegraficznie, dzisiaj popieśniali deputacja Rady miejskiej pod przewodnictwem nowego prezydenta p. W. Dąbrowskiego i dawniejszego dr. Gnońskiego, aby powitać arcybiskupa warszawskiego imieniem miasta. Powitanie to nastąpiło w sali prezydenckiej ratusza, dokąd przybył ks. Feliński. — Serdecznymi słowy przemówił arcybiskup do deputacji zapewniając, że chętnie poddał by się ponownie cięższemu życiu wygnaneńcu, aby doświadczyć tak miłych uczuć, jakich doznaje obecnie, wskutek serdecznych objawów we Lwowie. Upraszał jednak bardzo, żeby unikano wszelkich manifestacji, które jakkolwiek drogiemi by jego sercu były, nie mało jednak może utrudniłyby mu stałe zamieszkanie we Lwowie. W dalszej pogadance wspomnieli o wasni rusko-polskiej, o której słyszał, która może tylko korzyść przynieść naszym wrogom. — „Nie wiem, kto winien do dał, lecz powinniście się starać koniecznie zle usunąć”. Na to odrzekł dr. Gnoński, że wina nie leży po stronie polskiej, ani też ruskiej, lecz po stronie tych Businów, którzy się czują więcej mekskalami”. Z deputacji przemawiał jeszcze prof. Rozkowski, poczem nastąpiło serdeczne pożegnanie.

Wczoraj odwiedził ks. arcybiskup Wierchlejskiego,

(który mimo swej ciężkiej choroby, ugasał wieczorem swego gościa); następnie udał się do namiestnika i marszałka, którzy go natychmiast rewizytowali. Również złożył wizytę arcybiskupowi ormiańskiemu i ruskiemu a w końcu i ks. Adamowi Sapieżu u którego dzisiaj był na obiedzie. Oczekiwany gość ma zabawić we Lwowie do jutra tj. soboty, wieczorem zaś o godzinie jedenastej popieśnieniem pociągiem wyjechać do Krakowa, gdzie ma zabiwić dzień jeden.

Na pierwszą wieść o przybyciu dostojnego wygnaneńca, zebrał się komitet obywateli, celem naradzenia się, jakby należało uczcić wielkiego patriotę. Były różne projekty, wszystkie w poważnym stylu — wobec jednak kilkakrotnych próśb ks. Felińskiego, aby zaniechano wszelkich owacji i różnych wskazówek sfer oficjalnych, musiano zaniechać wszelkich gorętszych objawów uczuć, jakimi ludność nasza patriotyca dla mecenasa sprawy narodowej, jest przejęta.

Wybory wczorajsze odbyły się bardzo spokojnie. Obawy moje co do wyboru dr. Goldmana nie były zupełnie płonne, chociaż tenże otrzymał 1725 głosów, gdyż rzeczywiście istniała bardzo silna agitacja przeciw temu kandydatowi. — Szale zwycięstwa przeżyła inteligencja, która dokładnie zna patriotyca dr. Goldmana i odrzucała fałszywe hasło: precz z żydem!

O ile kandydował na seryo dr. Ciesielski, który otrzymał 563 głosów, nie wiem; zapewniłem jednak mogę, że kandydatura postawiona w ostatniej chwili prof. J. Bykowskiego, nie powstała bez jego wiedzy, gdyż czytałem list oryginalny szanown. profesora, w którym stwierdza, że kandyduje, tylko nie w miejsce dr. Goldmana. A więc w czyje? Zapewne szanowny kandydat liczył na poparcie sfer, którym tak dzielnie dopomagał do zwycięstwa w dniu 10 kwietnia. Gdy poparcie to nie doszło, otrzymał szanowny ten kandydat 47 głosów!

Wiedeń, 29 maja.

(S) Z nateżoną uwagą śledzi kraj cały przebieg akcyi wyborczej. To też i w tutejszej kolonii polskiej tworzą wybory do Sejmu krajowego, tworzą owe przeróżne szczegóły wyborczego ruchu niewyzerpany i prawie wyłączny przedmiot zajęcia i rozmów, w obec którego błędna i nikną wszelkie inne sprawy więcej lokalnego znaczenia.

Jedną ze spraw lokalnych zdołał jednak ostatnimi dniami obudzić tu ogólniejsze zajęcie: sprawa utworzenia Komitetu polskiego w celu uroczystego obchodu rocznicy odsieczy Wiednia przez króla Jana III-go. Chodziło głównie o to, aby reprezentacja tutejszej dość licznej kolonii polskiej nie dostała się w niepowolane ręce — i aby tym sposobem godność imienia polskiego w Wiedniu nie została na szwank narazona. Istniał już wprawdzie od niejakiemu czasu Komitet złożony podobno z pięciu osób — ale jakoś nie dawał o sobie znaku życia, i w żaden sposób nie mógł być uważany za powołany do reprezentowania całej tutejszej polskiej kolonii.

Przy takim stanie rzeczy uważały istniejące w Wiedniu trzy stowarzyszenia polskie, mianowicie: „Przytulisko”, „Ognisko” i „Zgoda” — że wypadła im wzięć inicjatywę w utworzeniu Komitetu obchodowego, któryby mógł być uważany za przedstawiciela całej tutejszej polskiej kolonii.

W tym celu wysłało każde z tych trzech towarzystw po czterech członków, którzy dobrałszy sobie jeszcze kilka osób z zamieszkałych w Wiedniu Polaków utworzyli Komitet złożony z 16 członków pod przewodnictwem Dra. Pawła Dunieckiego — Komitet ten tymczasowo zwołał ogólne zebranie, które się odbyło w sobotę 26-go bm. przy bardzo licznych współdziałach zamieszkałych w Wiedniu Polaków: a co z przyjemnością zapisujemy także kilku Rusinów, między którymi wymienimy ks. Piórko, proboszcza tutejszego ruskiego proboszcza św. Barbary. Natomiast ruskie Stowarzyszenie „Sicz” odmówiło współdziału — uniewinniając się w grzecznym liście.

Po zagajeniu zebrania przez p. Dunieckiego objął przewodnictwo najstarszy wiekiem poseł do Rady państwa ksiądz kanonik Chęłmicki — poczem zebranie postanowiło utworzyć Komitet z 60 członków, w którego skład wchodzi reprezentanci

wszystkich trzech powyższych Towarzystw — a oprócz tego i członkowie pierwotnego Komitetu. Komitet ten zaraz się ukonstytuował wybierając przewodniczącym: Księcia Konstantego Czartoryskiego, zastępcami radę Piusa Twardowskiego (przewodniczącego pierwotnego Komitetu) i Antoniego Millera inspektora kolei Karola Ludwika, sekretarzami Barona Alfonsa Gostkowskiego (przewodniczącego „Ogniska”) Grzegorza Smólskiego i Konrada Olechowicza, skarbnikami Dra. Pawła Dunieckiego (przewodniczącego „Przytuliska”) Ant. Kaczorowskiego sekretarza kolei łupkowskiej i inżyniera Korytyńskiego (członka wydziału „Zgody”). Następnie Komitet na wniosek Karola Lewakowskiego (członka Rady zawiadowczej kolei Czerniowieckiej) uchwalił jednogłośnie, odnieść się niezwłocznie do utworzonego we Lwowie Komitetu centralnego dla obchodu rocznicy zwycięstwa Króla Jana III-go pod Wiedniem — jako też do Komitetu założonego w tym samym celu w Krakowie — i ogłosił ciągle w porozumieniu z Komitetem krajowym, i podług otrzymanych od niego wskazówek. O dalszej działalności tego Komitetu doniosę swego czasu. Tymczasem Niemcy robią wielkie przygotowania do obchodu rocznicy zwycięstwa pod Wiedniem. Cesarz przyrzekł już, że weźmie udział w uroczystości, która ma zarazem być połączoną z otwarciem nowego ratusza na Ringstrasse. Będzie też festyn przy wzniesieniu pomnika na Kahlenbergu którego napis, ogłoszony już w dziennikach, wspomina (jak tego żąda prawda historyczna), na pierwszym miejscu, Króla Jana III-go; dalej przy odsłonięciu pomnika w Tumie św. Szczepana, nareszcie przy założeniu parku na tak zwanych szanach tureckich (Türkenschanze). Jakie wskazówki co do współdziału w tych uroczystościach odbierze Komitet tutejszy od Komitetów krajowych, dotąd nie wiadomo.

Wiedeń, 31 maja.

Wspomnieliśmy niedawno o niewykonaniu stypulacji traktatu berlińskiego co do zburzenia twierdz bułgarskich. Pięty rok mija, a twierdze, które zburzone były miły w ciągu roku jednego, jak stały, tak stoją. Krótszy jeszcze termin naznaczony jest w artykule 61 traktatu berlińskiego dla stypulowanych w tymże artykule „ulepszeń i reform”, które Turcy miały zaprowadzić w prowincjach zamieszkałych przez Ormian. — Mocarstwa podpisane na traktacie meczu tegoż artykułu miały dopilnować zaprowadzenia tych reform *sans plus de retard*, bez wszelkiej już zwłoki. Mimo to artykuł ten dotychczas także pozostaje niewykonany. W ogólności po czynnościach rozgraniczenia w myśl traktatu berlińskiego, spoczywają wszystkie poruszone w nim kwestie polityczne, zarówno, czy stypulacje są na korzyść Turcy, jak zburzenie twierdz bułgarskich, czy są przeciw Turcy, jak zaprowadzenie reform w Armenii. Tylko kwestie ekonomiczne natury, jak sprawa żeglugi na Dunaju i połączenie tureckich dróg żelaznych z austro-węgierskimi zajmują jeszcze dyplomację europejską. Imiennie słowy: tylko to, z czem wiąże się własny interes państw podpisanych na traktacie berlińskim, jest przedmiotem ich zabiegów; moralne zaś zobowiązanie czuwania nad wykonaniem stypulacji traktatowych poza sferą własnego interesu, zdaje się już dla nich nie istnieć.

Jedną tylko Anglią od czasu do czasu przypominała Porcie artykuł 61 traktatu berlińskiego, ale czyniła to w sposób taki, że Turcy głowa nie bolała od tego przypominania. Anglii nie chodziło oczywiście o nie więcej, jak tylko o stwierdzenie wobec Porty swojego prawa do mieszanina się w wewnętrzne sprawy Turcy, które to kilkakrotnie stwierdzenie mogło nadto mieć ten cel i skutek praktyczny, że Porta, chcąc mieć spokój w Europie, okazywała się tem uleglejszą dla Anglii w sprawie egipskiej. Zaledwie atoli ustaliła swój wpływ w Egipcie, alieci rozpoczyna Anglię energiczną w Konstantynopolu akcyę na rzecz wykonania nie tylko artykułu 61 traktatu berlińskiego, lecz i podobnej stypulacji co do azjatyckich posiadłości tureckich, nieobjętej rzeczonym traktatem.

Wiadomo, że jeszcze przed tym traktatem stała między Anglią a Turcyą osobna konwencya.

moją której dostała się wyspa Cypr w „administracyę” angielską. Jedną ze stypulacji tej konwencyi stanowi, że Turcyą zaprowadzą w swych posiadłościach azjatyckich „niezbędne reformy ku osłonie chrześcijańskich i innych poddanych Porty” a to za przyszłym porozumieniem się obu mocarstw, tj. Anglii i Turcyi. Anglia łączy dziś sprawę artykułu 61 traktatu berlińskiego z sprawą stypulacji osobnej konwencyi swej, i z taką energią dopomina się u Porty zaprowadzenia reform tak w europejskich, jak w azjatyckich prowincjach jej, że rząd turecki z niezwykłym sobie pośpiechem przedstawia ambasadorowi angielskiemu w Konstantynopolu, lordowi Dufferinowi gotowy plan dla Armenii, Syrii i Mezopotamii. Rozumie się, że wartość planu zupełnie się zgadza z dojrzałą rozważą, z jaką go w ciągu czterech dni wygotowano. Ale z drugiej strony rozumie się też samo przez się, że Anglii nie chodzi o wartość reform dla europejskich czy azjatyckich poddanych Porty, lecz o wartość ich dla niej samej, dla Anglii. W Egipcie khedyw jest już tylko *de nomine* wicekrólem z ramienia sułtana, *de facto* jest to gubernator angielski; którego to dopytawszy, Anglia bierze teraz swoje prawo opieki nad chrześcijanami i niechrześcijanami w europejskich i azjatyckich dzierżawach tureckich za pretekst do ograniczenia władzy sułtańskiej, a to do takiego ograniczenia, że sułtan już tylko na bardzo szczyptę skrawkach państwa swojego pozostałby udzielnie panującym, podczas gdy wszędzie indziej rządy byłyby wykonywane w jego imieniu przez Anglię.

Co się tyczy reform w Azji, służy Anglii mocą konwencyi cypryjskiej, wyłączne prawo dopominania się ich u Porty; co do reform w Armenii stoli, prawo to służy Anglii tylko w spółności z mocarstwami podpisanymi na traktacie berlińskim. Że Anglia nie waha się łączyć jedną sprawę z drugą, świadczy o niemałej śmiałości, gabinetu londyńskiego nie tylko wobec Porty lecz i wobec mocarstw rzeczonych. Dlatego też trudno przypuścić, iżby mocarstwa te pozostawiły Anglii zupełną swobodę akcyi; byłoby to trudno przypuścić, chociażby Anglii chodziło rzeczywiście tylko o interes poddanych Porty, a nie o własne panowanie; byłoby to trudno przypuścić nawet wtedy, gdyby co do reform w Armenii przynajmniej nie służyło mocarstwom równe, bo wspólne z Anglią prawo.

Jakkolwiek jednak ukształtuje się kwestya współdziału mocarstw w akcyi angielskiej, tyle jest rzeczą pewną, że Anglia już jej nie popuści, a wyprzedzwszy w niej wszystkie inne mocarstwa, zawsze z tej inicjatywy swej coś na swoją korzyść wybieje. A ostatecznie czy akcyę „reformacyjną” byłaby wyłącznie angielska, czy wspólna z innymi mocarstwami, będzie to nowy wielki krok naprzód ku niepowstrzymanemu już rozkładowi państwa tureckiego. W roku 1875, 1876 i 1877 także chodziło tylko o „reformy i ulepszenia”; co więcej, według hr. Andrasego, chodziło zawsze tylko o *status quo* z drobnym dodatkiem *amelioré*; a w r. 1878 coż to się stało z tego *status quo amelioré*? Gdyby stan Rosyi nie pozostawał w tak jaskrawej sprzeczności z *blokiem mekskalickim* uroczystości koronacyjnych, można by z tej akcyi „reformacyjnej” spodziewać się nawet krwawych rozpraw; a i tak jeszcze trudno poręczyć za spokój i pokój, bo koronacja daje carowi wprawdzie prawa, ale i obowiązki nań nakłada, przedewszystkiem obowiązki tradycyi; a do tej należy zwołowanie Wschodu europejskiego i zaknięcie krzyża na meczecie św. Zofii w Carogrodzie.

Manifest koronacyjny cara Aleksandra III.

(Dalszy ciąg).

II. Uwolnić dzierżawczych skarbowe, apanaże, pałacowe i należące do gabinetu naszego majątki wszelkich nazw i suchych arend od wszelkiego rodzaju egzekwowania w następnych granicach:

1) Wszelkiego rodzaju rachunków i zaległości, obliczonych z kontraktu, których termin obowiązuje upłynął na dwadzieścia pięć lat przed dniem naszej koronacyi — umorzyć, za wyłączeniem tej części owych rachunków i zaległo-

ści, które pokryć można przez zatrzymanie w skarbie kaucyi dzierżawców.

2) Umorzyć także kary nagromadzone po dzień naszej koronacyi, tudzież wszelkie pretensye wytoczone po ten dzień za bezprawne lub po za granicę zaorywanie roli.

3) Darować niewyegzekwowane po dzień naszej koronacyi straty i pretensye za zniszczenie budynków i wszelkiego rodzaju przyrzędów, za niedobanie melioracyi roli, niedosadzenie drzew, nieprawidłowe prowadzenie rachunków gospodarczych, za niezadanie należącego do dóbr lub do suchej arendy majątku ruchomego i niewykonanie innych warunków kontraktu, oraz za szkody skarbu wynikłe z niedotrzymania dóbr lub arendy do ukończenia terminu kontraktowego — w rozmiarze nie wyższym nad trzytę rubli na każdą osobę, a jeżeli dobra lub suche arendy znajdowały się w posiadaniu gmin wiejskich lub miejskich, to po pięćdziesiąt rubli na każdego gospodarza domu.

4) Nie regulować do utrzymujących dobra skarbowe wszelkich nazw i suche arendy egzekucyi za niezachowanie warunków wspomnianych w poprzednich punktach 2-m i 3-m niniejszego artykułu tego manifestu, z tytułu wykspirowanych po dzień naszej koronacyi dzierżaw, co do których rachunki jeszcze nie zostały zamknięte.

5) Ze strat skarbu, obliczanych na zasadzie art. 1868 i 1916 tom. X cz. 1 pr. cyw. po dzień koronacyi naszej za odmowę dzierżawców zawierania kontraktów — umorzyć sumę przenoszącą wysokość kaucyi.

III. Co do zwrotu pożyczek udzielanych rozmaitemi czasami osobom, gminom i stanom nadać następujące ulgi.

1) Dawać, i z rachunków wykreslić figurujące po dzień naszej koronacyi długi z pożyczek udzielanych ze skarbu państwa, oraz z kapitałów ministerstwa dóbr państwa — włościanom skarbowym, oraz woźnikom, którzy przeszli do włościan-właścicieli i innych stanów, zarówno na zasadzie najwyżej pod d. 9 czerwca r. 1869 opinii rady państwa o urządzeniu bytu woźniców osiedlonych w guberniach moskiewskiej, nowogrodzkiej, petersburskiej i twerskiej, jak również i po 9-ym czerwca r. 1869 — na kupno inwentarza, na budowę domów i cerkwi, na zakładanie kas zasilkowych i na inne przedmioty; kozakom gubernii czerniowieckiej — na utrzymanie w instytucjach pomiarowych rzeczonych gubernii członków od kozaków i kandydatów na te posady; włościanom-właścicielom, byłym kolonistom jekaterynowskiej gubernii, powiatu nowomoskiewskiego w roku 1825 — na osiedlenie i inne przedmioty; estończykom w r. 1862 — 1866 na osiedlenie ich w Krymie; osiedleńcom na Syberii na zagospodarowanie z okazji wstępowania w związku małżeńskie z kobietami osiedlonymi.

2) Wszelkie rozehody dokonane z fundusów skarbowych na pokrycie wydatków z powodu przesiedlenia od r. 1860-go do tauryckiej gubernii słowian różnych nazw, na wydanie im pożyczek na rozmaite przedmioty, na zakupy zboża w latach nieurodzaju rozehody podlegające w myśl art. 290, 293 i 296 ust. o kol. (zb. p. t. XII cz. 2) zwrotowi z gmin kolonistów a obecnie włościan-właścicieli, — od pomienionych gmin nie ściągając i wliczyć te rozehody do bezzwrotnych wydatków skarbu.

3) Umorzyć nagromadzone po dzień naszej koronacyi zaległości w rozmiarze nie przenoszącym pięćdziesięciu rubli na każdą oddzielną pożyczkę z udzielonych osadnikom murmańskim, którzy korzystają z takich pożyczek istotnie osiedli na murmańskim wybrzeżu.

4) Wykreślić z rachunków sumy użyte za granicą na utrzymanie, kursację i powrót do Rosyi rozmaitych niezamownych osób.

5) Nie egzekwować figurujących po dzień naszej koronacyi, jako zaległości ciążące na szlachcie rozmaitych gubernii pożyczek z byłego podatku skarbowego gruntowego na rozmaite potrzeby szlachty, jeżeli od czasu pierwotnej decyzji co do wydania pożyczki upłynęło więcej niż dziesięć lat.

6) Z liczby pozostałych nieściągniętych z naszej koronacyi procentów za przetrzymanie miny spłat pożyczek wydanych ze skarbu państwa lub z kapitału żelaznego rozmaitym osobom i gminom na mocy szczególnych najwyższych rozkazów i na zasadzie prawa o pożyczkach z kapitału

to się jednak wydobycie niektóre z nich, a pomiędzy nimi dotychczas trzy, odnoszące się wprost do dziejów naszych, a stawiające te dwa ich epizody, które głośnym oddźwiękiem odezwały się na szerokim świecie, w całej słowiańszczyźnie i przedewszystkiem w południowej: potrzebę warneńską i wiedeńską. W jednej z nich wojewoda Janko wykladał znaczenie snu pewnej dziewczyny, która uosabiając w sobie uśpioną w niewoli Bulgaryę, woła z tęsknotą:

„Ach, gdzie ty, gdzie jesteś, sławny królu Władysławie,

Mój ty budimski królu!

I kończy smutną beznadziejną apoteozą Warneńczyka:

„I spadła głowa złotowłosa króla Władysława,

Moczarza ludów,

Króla słynnego po wszechnicy ziemskiej!”

W drugiej pieśni wojewoda Janko, dowiedziawszy się o okropnej wieści, powstaje chory z łoża i leci na Kosowe pole, gdzie szukając między poległymi rycerzami głowę Władysława króla, zamiast niej znajduje jego rękę prawą i przynosi ją do Budy:

„Taki to niestety był koniec sławnego króla Władysława,

Świątego hospodara

Króla, którego sława wiekuję, dzwoniąc po całym świecie.”

a po którym

„Jeno płacze i jęki po wszech krajach i stronach.”

Czy lud popadłszy w niewolę obcą stracił w niej tak dalece pamięć nadziei i nieszczęśliwości, że utracił kłęk warneński z pogromem Serbów, który miał miejsce o cały wiek wcześniej; czy plemiarz tak wielką kładł wagę

Wszystkie trzy pieśni spolszczył p. Aleksander Chodźko i przystał je z *Parady Akademii* umiejscowić w Krakowie, która je zamieściła w swoich sprawozdaniach Wydziału filologicznego w roczniku VIII 1880 r.

na bój warneński, że bohatera jego przeniósł na Kosowe pole, gdzie się rozstrzygnęły losy całej południowej Słowiańszczyzny — dość, że w pieśni bułgarskiej ginie Warneńczyk tam, gdzie zginął bohater tej Słowiańszczyzny car Łazarz. Mimo to nie zapomina ona o dwuznacznej roli Brankowicza, któremu sama wielką przypisuje winę i śiega go przekleństwem narodu:

„Niech piorun trąsanie w despotę Wuka ognistego,

W trzeciej pieśni poświęconej odsieczy wiedeńskiej, Jan Sobieski, występując jako „biały sokół północnych lodowisk” na prośbę swego orła (cesarza Leopolda) leci bronić gniazda jego od ohydnej żmii (Mahomeda IV). Król obdarzony epitetem ptaka plemienitego, sokół ziem polskiej, tarczy wiary, Władki pięknej Polonii — wależy jako bohater chrześcijaństwa i wolności. Pieśń pamięta dokładnie wszelkie szczegóły tego wiekopomnego czynu zgodnie z historią; opisuje przygotowania, rozkład wojsk, wie, że podług praw polskich tron jest elekcyjny, kreśli obraz spotkania się z królem księcia lotaryńskiego i oczywiście zgodnie z prawdą, a ze wystęmem dla niektórych dzisiejszych fałszerzy niemieckich, nikogo innego jeno Sobieskiego widzi wodzem naczelnym i jemu przyznaje całą zasługę zwycięstwa. 1)

Przytaczamy tu tę pieśń podług przekładu p. Chodźki w całości, ze względu na przypadający w tym roku 200-letni jubileusz odsieczy wiedeńskiej, tudzież na małe rozpowszechnienie wśród publiczności naszej rozpraw akad. um., w których pierwotnie pomieszczono przekład p. Chodźki:

Zgrzytnęła żmija, zeując za Rzymem, Pięknej Italii,

I za orłem skąd niemieckiej krainy.

Wie siwy orzeł, wie on co zwiastują,

Zgrzyt i zez żmii zdej,

Więc do sokół północnych lodowisk Skinął, że ratuj nas, bracie, ratuj, pospiesz, Leć pomóż w niedoli,

Ohydna żmija pełznie w gniazdo moje. Żmija tą był car osmański Mohamed Car mułtański.

Istny gad! Żąda żądłem przebić i Rzym, I Latynów. Już utkwiał wzrok swój smoczy W orła plemienitego.

Orłem jest cesarz Leopold Austrii, Jasny cesarz. Zna on każdą myśl żmii, Każdą kroplę jadu jej.

Poleca siebie i swoich białemu Sokółowi ziem polskich, Władcy Pięknej Polonii:

„Janie Sobieski, królu, tarco wiary, Co przedję do nas, mój polski sokole, Ptaku plemienity!”

Jęczy stolica w splotach cara-żmii, Car-żmija chce nas zdeptać, wykorzenić Z niemieckiej ziemi.

Silny to car. Chce w Wiedniu, w grodzie moim Na tronie moim się w swoim turbanie, Cesarzyć i królować.

Obiegli nas we dwa kroć sto tysięcy Turków i jeszcze dziewięćset Krymów. Ratuj nas, bratku, ratuj!

Nie zdołam zwalczyć, a hańba poddać się. Kara Mustafa, wielki wezyr, wodzem Ów przekłęty przechrzta.

On to carowi kupił Tekelego.

Nie zostało nam jeno odsiecz twoja,

Polski królu, zbaw nas.

Pokaż niewiernym, że Bóg nasz Bóg moey!” List czytano w głos, król, radni panowie Leli żyj rzesiste.

Król sejm zgasił w stolicy Krakowie Jedną ręką na stół złożył koronę, Drugą ręką od pańskich biodr swoich Dobywszy miecza, rzekł: „Gdybym nie chciał Krew lać za Chrystusa

Weźcie koronę, którą mi daliście, I, ot szablą tą precz mi z karku głowę Niedogną czei waszej.

Kto Polak, za mną na odsiecz Wiedniowi!” Kazał bić w trąby i złote i srebrne, Ów król polskiej ziemi.

Dwadzieścia pięć tysięcy junaków, Klejącą u stołu mocarza mocarzy, Łączą się z Wszzechmogącym;

Błogosławieństwo wszystkich uświęcił; Król miał chorągiew, kapitan poświęcił ją, Król, wiary obrońca;

Chorągiew z Matki Bożej wizerunkiem Wręczona garście dobornych rycerzy Powiewała nad wojskiem.

Szli w kraj Austrii z wiarą i nadzieją I z wesołością. Gdy dochodzili do granicy Panowie pięknej Polski,

Spotkał ich herzog lotaryński z poczem Książę i hrabią. Mąż, co już dwukrotnie Wybawiał dwór cesarza.

Z nim saksońcy i bawarscy i generał Waldecki, Bili pokłony niskie na powitanie Najjaśniejszego króla.

Grzecznie rycerze obu państw Chrystusa, Pozdrawiając się wzajemnie dojeżdżali Do widnej już stolicy.

Aż tu znów gonieć do polskiego króla, Nowy list z Wiednia od bana stolicy, Od księcia Staremborg.

Piżo: „Umiemy, pomóż gospodynie, Tureckie miny rwą nam Wiednia wały, Ratuj, dobrodziej!”

Nie mamy już ni prochu, ni ołowiu. Śmiały król Jan wnet posłał odpowiedzieć Mężynom banowi:

„Trzymaj się, grodu im nie dawaj, idę już, Zaklina ciebie król polski na wiarę, Wiedeński mój banie.

Głową nałożę, a ciebie wyzwolę.” Potem świątły król niemieckiemu wojsku Takie posłał rozkazy:

Porządek boju ma być następny: Ban lotaryński weźmie lewe skrzydło, On mąż twardej ręki.

Niechaj uderzy w oddział Selim Baszy Generał Waldeck, niech dowodzi Niemcami On najlepszy miecz w Niemczech,

Niech stawi czoło baszom sandżaków, Ja, król, prowadzę prawe skrzydło polskie, Dostojni panowie,

Uderzę wstępny bojem w pułk wezyra!” (C. d. n.)

żelaznego, — darować i z rachunków znieść sumę tych procentów, jaka się zebrała za czas nie dłuższy nad dziesięć lat, a tym dłużnikom, od których rzezone procenta figurują za czas dłuższy, umorzyć procenta tylko za dziesięć lat.

7) Umorzyć figurujące po dzień naszej koronacji dług i zaległości z sum skarbowych i górniczych, wydanych w rozmaitych wypadkach jako pożyczki lub zaliczenia na zarobki byłym majstrom robotnikom stałym i praktykantom przewoźnikom ich od obowiązkowej służby, nie egzekwować również długów na sumy nie wyższe nad stopięćdziesiąt rubli, jakie potworzyły się na majstrach i robotnikach podczas spełniania przez nich robót i przy dostawie materiałów i zapasów do skarbowych zakładów górniczych; co do zaległości zaś tych ostatnich długów na wyższe sumy umorzyć po sto pięćdziesiąt rubli z każdej pożyczki.

8) Z pożyczek udzielonych ze skarbku po dzień naszej koronacji pojedynczym osobom i gminom z powodu pożarów, wylewów i innych nieszczęśliwych okoliczności, oraz z pożyczek udzielonych dawniej obywatelom przedmiejskim fortec Dynaburskiej i Bobrujskiej, na mocy najwyższych rozkazów na przeniesienie domów na nowo naznaczone miejsca, — umorzyć i darować wszystkie zaległości i procenta za przestrzymanie terminu, przypadające od takich dłużników, przez których wniesione po dzień koronacji naszej raty wraz z procentami i karami pokrywają sumę pierwotnie zaciągniętej pożyczki; innym zaś dłużnikom umorzyć przypadające od takich pożyczek procenta za przestrzymanie terminów spłaty, oraz figurujące po dzień naszej koronacji niedobory, nieprzenoszące co do każdej oddzielnej pożyczki trzystu rubli; tym zaś dłużnikom, na których cięższe z tytułu rzezonej pożyczki niedobory przewyższają pomienioną kwotę, potrącić z niedoboru po trzystu rubli każdemu dłużnikowi. Co do pożyczek, co do których termin później był przestrzymany, kwalifikując się do umorzenia tylko niedobory nowych rat spłaty, chociażby w podzielonym na nowo na raty kapitale zawierały się także doliczone do niego przy nowym podziale na raty niedobory z rat pochodzących z pierwotnego układu.

9) Umorzyć również sumy, które po dzień naszej koronacji figurują jako niedobory z pożyczek wydanych różniemu czasowi z byłego kapitału stadnin, z powodu pożaru mieszkaniom slobod położonych przy skarbowych stadninach rządowych Chrienowskiej, Nowo-Aleksandrowskiej i Derkulskiej.

IV. Skutki poprzednich artykułów I i III niniejszego manifestu, prócz szczegółowo w nich wskazywanych wypadków nie rozciągają na niedobory z byłych dzierżaw propinacyjnych, dostaw skarbowych na niedobory opłat patentowych i akcyznych z rozmaitych artykułów, oraz z opłat akcyznych za świadectwa na prawo wyboru i sprzedaży tytułu, na zaległości i niedobory z poborów celnych, zarówno jak na niedobory z ciężarów gruntowych, kapitałów ludowych, zapasów, pożyczek z państwowych instytucji kredytowych i skarbku państwa, ze ściągania sum przypadających dochodom miejskim, gminnym i wiejskim i w ogóle funduszom i dochodom stanów i oddzielnych instytucji. (D. c. n.)

Z powodu zmiany o letnich koloniach.

(Artykuł nadesłany.)

Rosnące z dniem każdym zaludnienie się miast naszych, będzie dowodem korzystnego tychże rozwoju i zapowiedzią wytworzenia się u nas ważnego stanu mieszczańskiego, ma także nieuchronną w takich razach stronę ujemną, wynikającą właśnie z tego przepelnienia, a tą jest cięgie, rzec można, pogorszenie się tamże stosunków zdrowotnych. Ludzimo dojrzaliśmy nawet, zdrowym i silnym dosyć dotkliwie uczuło się to daje, lecz przecież nie tak, jak małym dzieciom i uczące się młodzieży, których organizmy słabiejne, rozwijające się, lub dopiero mające się rozwinąć, bez świeżego powietrza i innych ku temu warunków, jak kwiatki bez rosy, muszą zwolna wędzną, nareszcie usychać. Gdyby się temu nie kładło tam, skutek byłby taki, że im późniejsza generacja, tem byłaby słabsza, a wreszcie ludność miejska zupełnieby składowała. Przeczornosc więc radzi, nie pozbywając i nie zrzucając się tutaj dobrze, wczynie zapobiegając złemu przez ułatwienie wiekowi młodocianemu pobytu w miejscach, posiadających sprzyjający rozwójowi fizycznemu warunki.

W tem widocznym przekrojeniu poruszyła *Nowa Reforma* w Nr. 99 z r. 1883 myśl nie nową w świecie, lecz arcyważną, myśl zakładania u nas nad letnich dla miejskiej młodzieży. Pomysł ten, pochodzący z najczystszej miłości bliźniego i ojezyzny, a podyktowany prawdziwym rozumem stanu, zasługuje na zupełne i powszechne uznanie i poparcie, dlatego też na samym wstępie żywe zajęcie się nim ogółu naszego wywołać powinien.

Potrzeba wynagradzania mieszczańskim brakom i stron ujemnych życia wiejskiego tak jest jasna i zrozumiała, że szczegółowe wyliczanie i uzasadnianie jej tutaj ubliżałoby chyba czytelnikowi. Co było niezbędne w tej mierze, uczyniła to *N. Reforma* w powołanym numerze: podał rzeczochy dziennik genezę tej myśli i krótki przebieg skutecznego wcielania jej w życie, naprzód za granicą, w ostatnich zaś czasach w Warszawie i Poznaniu. Komu by nie wystarczyło, ten przeczytawszy bodaj statut, rozprawy i sprawozdanie Dusseldorfskiego towarzystwa ku pielęgnowaniu ciała, albo też sprawozdanie inicjatorów kolonii letnich u nas dra Markiewicza z Warszawy, („Pierwsze letnie kolonie u nas“ Warszawa 1882), lub t. p. przekonać się może, iż sprawa tutaj poruszona, jakkolwiek w wykonaniu niełatwa, a przecież konieczna, nie jest, jak wiele innych, płodem bujnej wyobraźni, ale rzetelną wywołaną potrzebą i w czyn wprowadzona świadczą o należytem pojęciu i zrozumieniu przez ogół swego dobra własnego.

Nagłośnienie zatem potrzeby zaradzenia tutaj złemu jest pewnością uchylającym się z pod dyskusji, która zwrócić się raczej winna ku obmyśleniu najpraktyczniejszych, a zarazem najskuteczniejszych sposobów urzeczywistnienia powyższej myśli, celowi i potrzebom naszym najpoważniejszej. Otóż pod tym względem jestem zdania, że jakkolwiek przysłówie: *Paullatim summa petuntur*

bezpodstawnie nie jest, to jednak w danym wypadku odnieść je wypadnie jedynie do niezrządzenia się na początek szczupłością środków czyli fundusów, nigdy zaś do ograniczania się w czynieniu tutaj zadość pewnym tylko wymogom i potrzebom; to drugie bowiem źródło zgubną wszędzie połowiczność, która dzieło tak piękne i pożyteczne skrzywi i nawet zupełnie słuściwić mogła. Lepiej zacząć nieco później a dobrze, aniżeli zanadto się pospieszyć i zacząć licho. Ogół ludności naszej czytając, jakoby to była sprawa łatwa, niewielkiego wymagająca zachodu i nieznacznych ofiar, i że chodzi tylko o wystanie kilkudziesięciu dzieci na świeże powietrze, z pominięciem wszelkich formalności, nie czuje się też należycie zainteresowanym, nie widzi potrzeby spieszenia z pomocą i radą. Mnie się zdaje, że należy to rzecz postawić jasno i bez ogródki, wniknąć w istotę otwierających się potrzeb, wytknąć plan i program postępowania w celu zupełnego czynienia im zadość, a wtenczas znajdy się, jak zwykle, interesowani, znajdują się ludzie chętni, ludzie dobrej woli, którzy dla dobrej sprawy nie poskapią ni czasu, ni pracy, ni mienia, sami się nią zajmując i jedynając jej zwolenników.

Znane są słowa Disraeliego, oceniające doniosłość pielęgnowania zdrowia i wytwarzania sił fizycznych w narodzie. Gminy i kraje nie mogą sobie dać rady z ubóstwem i niedołęstwem. Instytucje dobroczynne publiczne i prywatne łącząc z oświatą i poszczególnych osób nie mogą zatamować wzmagającej się z dnia na dzień nędzy, a nikt z wyjątkowych w tym kierunku swe siły nie pomni, że sumienie a rozumne zaopiekowanie się zdrowiem publicznem, jużby samo przez się biedę do połowy zmniejszyło. Chcąc stworzyć w kraju dobrobyt, czynimy zabiegów około podniesienia rzemiosł, przemysłu i handlu zakładaniem odpowiednich szkół i ułatwieniem kredytu w Towarzystwach zaliczkowych, kasach oszczędności i bankach, a nie uwzględniamy tego, że podstawa i istota prawdziwego dobrobytu jest to, co ludność sama z siebie własną wydobędzie pracą, do tego zaś potrzebne prócz innych warunków także zdrowia i sił fizycznych; nie uwzględniamy więc tego, że i wiedza i biegłość i łatwość kredytu nie wytworzą dobrobytu dotąd, dopóki im ciągle brakować będzie tego bardzo ważnego kapitału obrotowego, jakim są zdrowie i spotęgowane siły fizyczne. Rządy zatrwają zwiększając się coraz bardziej ilość niezadowolonego proletariatu wszelkiego rodzaju, ciągnącego za sobą cały szereg chorób społecznych naszego wieku; mnożą się pomysły i ustawy, mające złe zmniejszyć czy usunąć. Pomysły te i ustawy wtenczas tylko zupełny skutek osiągnąć mogą, jeżeli zatamować zdołają wszystkie źródła i przyczyny złego. A któż nie przyzna, że do przeważających w tej mierze źródeł należy niemoce w poddaniu sumy potrzebom własnym, jakoteż choroba ducha, pozostającego w tak ścisłym związku ze zdrowotą ciałą? Wszelka niemoce, niezadowolona sama z siebie, nie może też być zadowolona i z drugich, stąd poniekąd rozgorczyenie przeciw istniejącym stosunkom. Jeżeli gdzie, to tutaj uznajemy zasady: *Mens sana in corpore sano*, będzie bodaj czy nienajszluszniejsza. Społeczeństwo w wielkiej ilości słabe na duchu, nie może być na duchu, niepomysłny stan zdrowia i brak sił fizycznych nie jest jedyną przyczyną obecnej doli nieszczęsnej, przeto też dalekim jestem od twierdzenia, jakoby zaopiekowanie się należyte stroną narodu fizyczną miało już być środkiem uniwersalnym przeciw wszelkiemu złemu; to jednak pewna, że pomiędzy skutecznymi sposobami przeciwdziałania, już obmyślanymi lub w przyszłości obmyślać się mającymi, także i ten jeden odpowiedni i należny sobie zajęć winien miejsce. (Dok. nast.)

Przegląd polityczny.

Kraków, 2 czerwca.

Niemczenie polskich dzieci w Poznaniu i w innych miastach, za pomocą niemieckiego wykładu religii i niemieckiego pacierza, wywołało interpelację Koła polskiego w sejmie pruskim. Interpelację podpisał 18 posłów polskich i wszystkich obecnych w Berlinie członków frakcji centrum. Oto treść interpelacji:

Na posiedzeniu Izby poselskiej z dnia 14 marca r. b. podczas obrad nad wnioskiem posłów ks. dr. Stableskiego, Kantaka i towarzyszy oświadczył p. minister oświaty, wyznał i spraw lekarskich dosłownie, co następuje:

Macie panowie naukę religii św. w ojczyjnym języku, a tylko wyjątkowo, razem w 44 wypadkach, nauka ta nie była we wszystkich oddziałach szkoły ludowej po polsku wykładana.

Wbrew temu oświadczeniu wydał król. rejencyca poznański pod dniem 7 kwietnia rozporządzenie, w którym przepisał, aby natychmiast i bez wyjątku zaprowadzono od dnia 1 maja r. b. w średnich i wyższych oddziałach niemiecki wykład nauki religii świętej we wszystkich prywatnych i ludowych szkołach miejskich, — oraz w tych wszystkich szkołach wiejskich, w których liczba dzieci, mówiących po niemiecku, wynosi połowę, lub więcej niż połowę ogólnej liczby dzieci.

Pod dniem 27 kwietnia pojawił się nowy reskrypt, który czyni zaprowadzenie języka niemieckiego w wykładzie zależnem od uprzednich raportów powiatowych inspektorów szkolnych o postępie dzieci w znajomości języka niemieckiego.

Inspektorowie przeważnie opierają się jednak tylko na rozporządzeniu z 7 kwietnia. Nadto omawianym nawet bywa pacierz codzienny dla dzieci polskich w języku niemieckim. Wobec tych faktów interpelacji za pytały:

1) czy te fakta są znane król. rządowi i 2) czy rząd ma zamiar temu zapobiedz i w jaki sposób.

Trzeba mieć nadzieję, że z tą interpelacją nie stanie się to, co się stało z interpelacją Duńczyka Johansena, któremu minister nie dał żadnej odpowiedzi.

Na petycję poznańskich ojców rodzin, domagających się zniesienia rozporządzenia z dnia 7 kwietnia, odpowiedział minister Gossler, że już rozporządzenie z 7 kwietnia, czyniące wprowadzenie nauki religii w niemieckim języku od stopnia faktycznego postępu dzieci w języku nie-

mieckim zależnem, zmodyfikowało reskrypt z 7 kwietnia. Zażalenia szczegółowe będą badane na zasadzie państwowej rozporządzenia z roku 1873, w którym powiedziano:

„Nauka religii i śpiewu kościelnego wykładana będzie dzieciom polskim w języku ojczyjnym; skoro jednakże te dzieci w znajomości języka niemieckiego tak daleko postąpią, że nawet przy niemieckim wykładzie dokładne zrozumienie przedmiotu osiągnęte być może, — wtedy i w tych przedmiotach winien wykład niemiecki być zaprowadzonym w średnich i wyższych oddziałach — za pozwoleniem rejencji.“

Otóż jest to *circulus vitiosus*, gdyż o tych postępkach decydują znowu wrogie nam żywioły.

Z okoliczności wyborów sejmowych w Galicyi zamieszcza *Wiener Allg. Ztg.* artykuł nie własny, lecz lwowskiego korespondenta swego, który co do słowa moglibyśmy podpisać. Korespondent przedstawia między innymi anomalią wyboru jednastu urzędników politycznych, czyli 15 pret. ogólnej liczby posłów wybranych z kuryi gmin wiejskich, i dopatruje się w tem całkiem słusznego faktu sprzecznego z konstytucjonalizmem, mówiąc: „Gdyby dyety poselskie w Lwowie były nie tak skąpe i gdyby Sejm był nieco lepszą areną dla karyerowiczów, cała kurya gmin wiejskich mogłaby być reprezentowana w Sejmie przez starostów; wybiera bowiem 74 posłów, a właśnie tyleż jest w Galicyi starostów; każdy zaś starosta, ubiegający się o mandat z gmin wiejskich, zgóry może być pewien, że go otrzyma.“ Korespondent donosi, że w poufnych kołach już jest wentylowana w Lwowie myśl, żeby stawić w przyszłym Sejmie wniosek o zmianę ordynacyi wyborczej w tym duchu, by urzędy publiczne, bądź polityczne, bądź autonomiczne, uznano za niepojednalne z mandatem poselskim. Może to tylko pomysł korespondenta, ale bądź co bądź, jest to pomysł godny urzeczywistnienia. Na cóż zeszłoby Sejm, gdyby połowa członków jego składała się z starostów i wogóle z urzędników politycznych? Nie jest to niepodobne, bo potrzeba tylko woli rządu i zapewnienia starostom dyet z funduszu dyspozycyjnego. Ze bywały już takie anomalie, dowodem tego jest Sejm pruski z r. 1852, składający się w bardzo znacznej części z *Landratów*, urzędników zajmujących stanowisko właśnie starostów, dla tego znany w historii parlamentarizmu pod nazwą *Landraths-Kammer*. Polecamy tę sprawę uwadze Sejmu.

Narodni Listy, które w ostatnim numerze zajęły zupełnie stanowisko umiarkowanego *Pokroku* w sprawie wyborczej wyrażają życzenie, aby Sejm zajął się przedewszystkiem następnymi przedmiotami: reformą wyborczą — wybudowaniem muzeum — zmianą ustaw szkolnych w celu zapobieżenia germanizatorskim zachciankom niemieckiego stowarzyszenia szkolnego — wreszcie reformą administracyjną w celu rozszerzenia autonomii reprezentacji gminnych i powiatowych.

Ogłoszona i rozlepiąca we czwartek odezwa wyborcza czeskich konserwatystów z wielkich posiadłości jest zupełnie bezbarwna. — Okoliczności, które wywołują nowe wybory do Sejmu następują: nie mając nadziei, które się do tego wiązały — nie znajdując w tej odezwie żadnego wyrazu. Zapewniają, że ten bezbarwny ton odezwy jest skutkiem zyczenia hr. Taaffeja, żeby związaną z Czechami arystokracją zostawił otwartą furtkę do powrotu. Podobno i wczoraj przez nas streszczony artykuł *Pokroku* inspirowany był przez Taaffeja.

Pogłoska o kandydaturze Taaffeja do Sejmu czeskiego okazuje się fałszywą, nazwisko prezydenta ministrów nie figuruje na liście kandydatów. Odezwa nie wspomina też o jakimś kompromisie z Niemcami w kuryi wielkiej posiadłości, ani też o tem, żeby wogóle była zrobioną propozycja kompromisu.

Układy deputacyi regnikolarnej węgiersko-kroackiej względem Fiume nie osiągnęły pożądanego rezultatu. Dziś mają podać kroaci swe ostateczne oświadczenia, poczem jeśli tylko nie wyskoczy jakiś *deus ex machina* z kompromisem, rozjdą się deputacye celem zdania sprawy swym mocodawcom... z zawiedzionych nadziei. Mocodawcy będą się zapewne gniewać i pofolgują swemu niezadowolnieniu, lecz ostatecznie sprawę odroczą i obecne provizoryum nadal utrzymają. Dotąd uważają — że ugodą tylko przez upór Kroatów nie doszła do skutku.

Nowosti poświęcają na miejscu naczelnem gorące wspomnienie pamięci gen. Albedyńskiego. Był on ludzkiem i trzeźwo patrzącym, nie tylko przez rosyjskie i wojskowe koła, ale i przez polskie społeczeństwo szczerze lubianym mężem stanu. Działalność zmarłego w Król. Polskim przejęta była przekonaniem, że wzajemne zaufanie społeczeństwa i władzy jest najsilniejszą podstawą dobrych stosunków. Ten punkt widzenia umiał zmarły przyswoić i podwładnym.

Z powodu pisma cara do ministra spraw wewnętrznych Giersa, w którym car głosi, iż gardzi dalszym podbojem, a pragnie pokoju, pisze między innymi *Post*, znany półurzędowy organ pruski: „Ogół rosyjskiego ludu może być narodem najsłodszyjszym na ziemiskim padole. A mimo to! państwo dość wielkie, może nadto wielkie, aby ukończyć mogło wewnętrzny pokojowy rozwój. A cóż, gdyby się u granic jego wychyliło potężniejsze jeszcze mocarstwo i zażądało tamować tamtemu drogę do tych właśnie kończyn świata, które za najcenniejsze uważa naródowa fantazja, wtedy zblednie wiara w wszechpotęgę państwa i zniknie możność utrzymania pokoju. Ludzka moc ducha, pisze dalej ministerjalna *Post*, kieruje wprawdzie igrzyskiem sił dziejowych, ale tych sił nie powstrzyma w biegu, nie wprowadzi na niewolnicze tory proste życzenie, choćby wypowiedziane z wysokości tronu. Potrzebę krwawienia kultury żywej nie kiedykolwiek uznają dziś państwa, ale zarazem pragną one, aby odradzać wszelki krok śmiały do tego zdążający celu. Anglia tylko nie uznaje potrzeby tego odroczenia i właśnie wstrętności innych państw do tem szybszego działania podnieca Anglię. Z tej sytuacji wyłonią się zdarzenia bliskiej przyszłości. Oświadczenie cara w Moskwie, oświadczenie dłań tak

zaszczytne dowodzi li chęci odraczania z jednej strony, która niestety tylko jest stroną“. Głos ten ministerjalnego organu wcale niespodziewany wskrzesza widmo wojny wśród uroczystości carskiej koronacji. Z innej znowu strony oficjalna depesza wiedeńska do *Prager Abendblatt* donosi, iż arcyksiążę Karol Ludwik wręczył carowi pismo od cesarza Franciszka Józefa, pełne życzeń serdecznych, które car przyjął z najwyższą wdzięcznością. Aleksander III wyraził przymtem niepioną nadzieję, że lubo może w pyta niach szczegółowych rozchodzą się interesy państwowe, znajdzie się zapewne każdej chwili jakieś rozwiązanie kwestyi między obu dworami, skoro obydwaj zagodzić będą istniejące różnice. Jest to niemal groźba rzucona Austrii przez cara.

Walka dziennikarska pomiędzy Anglią a Francją nie ustaje. Angielska prasa, która nawała działania francuskie na wodach wschodnich prostą fibusteryą czyli rozbójnictwem morskiem, utrzymuje wet za wet od sąsiadów z tej strony kanału. Zrobiła też wrażenie sensacyjna wiadomość podana przez *Temps*, jakoby Rosya szukała ekwiwalentu za zajęcie Egiptu przez Anglików — w Armenii. Według francuskiego organu ministerstwa spraw wewnętrznych, podróż Giersa przedsięwziętą została w celu zbadania gruntu i powidomienia mocarstw, że Rosya zajmie Armenię. Bez względu polityka Anglii w Egipcie wywołała nie tylko nieprzyjaźń Francji, ale i Rosyi, przy spieszyła rozwiazanie kwestyi wschodniej i przeznaczyła ją z półwyspu bałkańskiego do Azji i Afryki. Armenia stałaby się nowym etapem — ku Indom angielskim.

Równocześnie donoszą, że Sułtan wbrew wys. Porcie jest za zbliżeniem się do Rosyi. W tym duchu ma działać Serwer-pasza, wysłany w sprawie armeńskiej do Moskwy. Zdaje się jednak, że może tu chodzić co najwyżej o ustępstwa, w celu wyrównania spornych kwestyj pomiędzy armeńskim kościołem a rządem rosyjskim.

Kwestya armeńska wciąż żywo zajmuje polityków angielskich. Z okoliczności obrad zeszytygodniowych w Izbie gmin o tej kwestyi *Times* wyraża obawę, żeby niedogodne gospodarstwo tureckie w Armenii, gdzie kradzieże, rozboje i łupiestwa, są na porządku dziennym i moeno niepokoją ludność chrześcijańską, nie dało Rosyi powodu do interwenyji zbrojnej w tym kierunku. „Rosya — powiada ten dziennik — cda dawna jest przygotowaną do zajęcia azjatyckich prowincyi Turcyi. To właśnie stanowi niebezpieczeństwo położenia i nadaje kwestyi reform armeńskich charakter niezmierne ważny, który nie ujdzie uwagi angielskich mężów stanu. Dlatego z zadowoleniem zaznaczamy, że rząd doskonale pojmuje konieczną potrzebę nalegania na Portę, żeby nareszcie spełniła zobowiązania w traktacie berlińskim przyjęte. Łatwo wiedzieć w jakim kierunku Turcyja powinna teraz pracować. Armeńska polityka nie będzie już w sposób zadawalający, dopóki bezpośrednio zależy od Konstantynopola. Przykłady Krety, Libanu i innych części państwa otomańskiego, którym dano prawdziwy samostan, świadczą, iż jedynym stosownym rządem dla prowincyi tureckiej, z ludnością przeważnie chrześcijańską, jest złożenie go w ręce człowieka znanej uczciwości i energii, który jako prawdziwy wielkorządca byłby niezależnym od Konstantynopola. Gdyby Armenia otrzymała taką autonomię, byłaby wtedy nadzieja, że kraj ten pogodzi się z panowaniem tureckiem i że Rosya nie będzie mogła wywierać tam wpływu.

Pogłoska, jakoby rząd berliński miał odwołać w. Schlozera z Watykanu i zaniechać wszelkich dalszych układów dyplomatycznych z kuryą, utrzymuje się uparcie. Na poparcie tej pogłoski przychodzi nowa, że rząd berliński chce spełnić pogroźkę wypowiedzianą w ostatniej nocie w. Schlozera, tj. podjąć rewizyję ustaw majowych bez oglądania się na życzenia Rzymu. Donoszą nawet, że ośnośna narada gabinetu odbyła się już pod przewodnictwem kanclerza. Trudno przypuszczać, żeby przedłożenie kościelno-polityczne mogło przyjść na porządek dzienny jeszcze tej sesyi, gdyż ma ona być zamknięta 10 b. m., a podobno zatwierdzenie budżetu 1884/5 jeszcze w tej sesyi jest zapewnione.

Kronika.

Kraków, 2 czerwca.

Dziś o godzinie 9 wieczór iluminacya na cześć ks. arcybiskupa Felińskiego.

Ks. metropolita arcybiskup Szczyński Feliński będzie miał jutro, w niedzielę o godzinie 10 rano mszę śpiewaną w klasztorze PP. Wzytek. Liczne deputacje korporacyi różnych i stowarzyszeń jutro w południe zamierzają złożyć dostojnemu Wygnanowiczowi wyraz zasłużonego hołdu.

Jubileusz Matejki. Na wczorajszym zebraniu komitetu jubileuszu Matejki postanowiono nroczyść toć odroczyć do września. Jest to postanowienie całkiem właściwe, we wrześniu bowiem przypada obchód odsieczy wiedeńskiej, zjazd literacki, Kraków zapelnia się wtedy licznymi gośćmi z różnych stron Polski — jubileusz więc będzie mógł przybrać szersze rozmiary i wypaść prawdziwie świetnie.

W sprawie muzeu narodowego odbyło się wczoraj pod przewodnictwem prezydenta miast posiedzenie, na którym zastanawiano się głównie nad osobami mającemi wejść w poczet komitetu muzealnego. W dokonanem głosowaniu wymienione zostały nazwiska z artystów-malarzy: Siemiradzkiego, Kossaka, Lipińskiego, z rzeźbiarzy: Welońskiego, Gujskiego, z architektów: Prylińskiego, Odrywolskiego.

Ustanowiona również została podkomisya mająca się zająć określeniem warunków dla dyrektora muzeum. W skład jej wchodzi pp. dyr. Matejko, prof. Łuszczkiewicz, oraz dr. Faustyn Jakubowski.

Towarzystwo oświaty ludowej. Dnia 1 b. m. odbył nowo wybrany Wydział krak. Tow. oświaty ludowej pierwsze posiedzenie pod przewodnictwem ks. rektora dra Pelczara. Wybrano zastępcę przewodniczącego dra Adama Asnyka, sekretarzem dr. Wilhelma Dadleza, obu wszystkim głosami, zaś skarbnikiem Ignacego Żółtowskiego 9 głosami, gdyż reszta głosów z powodu wymawiania się kandydata od przyjęcia tego urzędu rozstrzeliła się na innych. Nadto podzielił się Wydział na 3 sekcye

czyli komisye. Do sekcji skarbowej weszli: pp. K. Bartoszewicz, Wincenty Jabłoński, Antoni Malkiewicz, Feliks Szankiewicz i Ignacy Żółtowski; do sekcji administracyjnej wybrano: pp. dr. W. Dadleza, dyr. Jul. Maciołowskiego, dr. Warschauera, Jana Wojtygę i Ignacego Żółtowskiego; nareszcie do komisji oeniającej dzieła, wybraui zostali pp. dr. Asnyk, Wł. Ancezyk, Kaz. Bartoszewicz, ks. kan. Krzemiński i ks. dr. Spis. P. Józef Wiczowski żrzekł się urzędu Wydziału dla braku czasu, a skutkiem tego wszedł do Wydziału p. Kaz. Bartoszewicz, który na walnem zgromadzeniu otrzymał bezwzględną większość głosów.

Wczorajsze posiedzenie komitetu centralnego przedwzobczego trwało od godz. 3½ do kwadrans na dziewięć.

Gorliwy recenzent. Z ostatniej recenzyi teatralnej *Czasu* doceniamy się między innymi, że o prócz p. Stępowskiego i Ruszkowskiej „był także na miejscu p. Zapalowiec.“ Istotnie p. Zapalowiec „był na miejscu“, bo nie tylko, że nie grał wczoraj tego, ale nawet rola Gastona de Lussac usunięta została ze sztuki. Jaki to zdradziecki wynalazek afisz!

Don Juan uliczny. Jeżeli młodzieniaszek zaczepi na ulicy kobietę, idącą bez towarzystwa, mniej mu się dziwić można, aniżeli człowiekowi poważnemu, który na usprawiedliwienie swoje nie może przytoczyć nawet Fredrowskiego: *o młody, młody!* A jednak w naszym pobożnym Krakowie dosyć się to często zdarza, iż kobiety młode, idące bez aniola stróża w postaci mężczyzny z laską, stają się przedmiotem napadów ze strony mężczyzn tak zwanych poważnych. Dzisiaj mamy do zanotowania nowy fakt. Wczoraj o 4 godzinie po południu jakiś mężczyzna elegancko ubrany, z siwiegą brodą zaczął młoda kobietę, idącą przez ulicę Warszawską — i mimo energicznego: „odczep się pan odemnie“ uściąpić nie chciał. Dopiero zagrożony wezwaniem pomocy przechodniów — ułotnił się. Bohater nie lada!

W tem miejscu nie można robić muzyki! Taki napis w stylu urzędowym powinna władza czuwająca nad spokojem Krakowian umieścić na ulicy Szewskiej, młodość bowiem ztamtąd dochodzi nas żażalen na bezsensowność mieszkawców z powodu muzyk wyprawianych co noc przy otwartych oknach przez jakiegoś miłośnika „języka aniołów“, jak poeci muzykę nazywają. Ponieważ atoli ten jęk aniołów w domu, o którym mowa, nie zawsze w właściwej ma się utrzymywać czystości, ponieważ obok fortepianu odzywały się tam także grzące instrumenta orkiestrowe — pojąć łatwo, że takie maltretowanie mieszkawców po nocach muzyką, nie bardzo do smaku przypaść mnsi, zwłaszcza gdy się jeszcze tak jak w Krakowie, w dzień jest trapiącym — przez katarzynki. Dla tego proponujemy władzy miejskiej napis: „W tem miejscu muzyki robić nie wolno!“

Ze sztuki. Lwów nieposiadający stałej wystawy sztuk pięknych, nie zawsze ma sposobność poznać wybitniejsze utwory sztuki polskiej. Z przyjemnością też zapewne powita wiadomość, że w tych dniach wysłane tam będą z Krakowa trzy cenne utwory Jacka Malczewskiego, tchnące wielkim patryotycznym duchem i niepospolitą przedstawiającą wartość artystyczną: „Śmierć wygnanki“, „Anelli“ i „Odczynek aybiraków w kopalni.“ Obrazy te umieszczone zostaną w jednej z sal hotelu Żorża. Nadto wystawiona tam będzie akwarella znakomitego Juliusza Kossaka pt. „Wjazd Jana III do Wiednia.“

Strzelanie do kurka rozpoczyna się w dniu 3go czerwca b. r. tj. w niedzielę i trwać będzie do przyszłej niedzieli. Muzyka wojskowa odgrywać będzie pieśni narodowe.

Przewodnik bibliograficzny na miesiąc czerwiec zawiera wykaz 173 publikacyi, a między temi 126 polskich, 8 ruskich, 2 czeskie, 7 rosyjskich, 1 łacińska, 1 francuska, a 18 niemieckich. Kronika bogata.

Ulepszenia w teatrze. W jednym z pism lwowskich czytamy: „Teatr nasz mimo gorącej pory bywa bardzo licznie odwiedzany przez publiczność. Słuszne skargi na wielkie gorąco w teatrze podczas miesięcy letnich ustają. Jest to skutek zaprowadzonego ulepszenia w aparacie mechanicznym używanym do podnoszenia żelaznej kurtyny. Kiedy po pożarze Ringteatru zaprowadzono kurtynę żelazną, nakazano równocześnie urządzić ruchomy sufit, podnoszący się w chwili, gdy spada kurtyna. Urządzenie to miało na cel, aby w razie nieszczęśliwego wypadku gromadzący się dym mógł znaleźć odzwyplw. Podnoszenie sufitu było wszakże zależne od zapuszczania kurtyny. Za obecnej dyrekcyi ulepszone to w ten sposób, że niezależnie od kurtyny sufit podnosi się albo zapada nad sceną. Teraz wieczorami sufit ten jest zawsze podniesiony. W ten sposób gorąco gromadzące się od płomieni gazowych nad sceną i w amfiteatrze uchodzi, a w teatrze całym panuje przyjemny chłód.“

Czyby subwencyonowany przez kraj teatr krakowski nie zechciał także zaprowadzić u siebie jakichś ulepszeń w tym względzie? Gorąco i duszność panuje w teatrze wielka, a to ani nie zachęca publiczności do uczęszczania na przedstawienia, ani też nie wpływa na jej zdrowie. Sądzimy też, że subwencyonowany przez kraj teatr krakowski, jeśli nie przeniesie się gdzie na letnie mieszkanie, poczyni w dusznym budynku przy Szczępańskim placu odpowiednie ulepszenia. Publiczność ma wszelkie prawo wymagać tego — zwłaszcza że na zimowym sezonie dyrekcyja teatru zrobiła dobry interes (*ein gutes Geschäft*).

Przemiana gatunków. „Orgony“, „Radosty“, „Apellesy“, *e tutti quanti* synowie jednego ojca, funkcjonujący przed rokiem w pewnym piśmie krakowskim, przeniosły się teraz do urzędowej *Gazety lwowskiej*. Mają się tam pojawić także rodziwki, kalarepki i — „słoneczniki...“

Do Towarzystwa przyjaciół orkiestry m. Krakowa przystąpił prezydent miasta dr Ferd. Weigel jako członek założyciel i złożył na ręce kapelmistrza p. Wrońskiego złr. 100. — P. Wiktor Klein właściciel hotelu przystąpił jako członek zwykły z udziałem rocznym 6 złr.

Germanizacya. Straszne muszą być zaległości w urzędzie podatkowym lwowskim, bo urząd ten dotąd jeszcze nie miał czasu sprawić sobie stampila z napisem polskim. Pokazywano nam wkeśl z napisem: *K. k. Steueramt in Lemberg 30/3 1883*. Któż uwierzy?!

W Jasie zmarł dnia 31 maja tamtejszy komisarz powiatowy Jan Rucza, prawy urzędnik, zany i powszechnie szanowany obywatel.

Zakopane. Wczoraj pierwsi goście, tym razem z dalekiej Ukrainy, odjechali przez Kraków w górę — do Zakopanego, gdzie od początku wiosny bawilo parę osób w zakładzie na Klemensówce. Zakopane stało się nie tylko modnym miejscem wyleczek, ale i bardzo utyteczną stacją klimatyczną z po-

Une Demoiselle Francaise
desire se placer pour des enfans de 7
et 8 ans à Cracovie ou aux environs
ad N. N. a l'école Froebel, rue Mikolajska
Nro 10. 1561 1 3

**BIURO NAUCZYCIELSKIE
HELENY NOWOLECKIEJ**
Kraków, ul. Wiślna Nr. 9.

Wyżej wymienione **Biuro**, które
w przeciągu lat 26 istnienia swego, utrzy-
mując nieprzerwane stosunki z pierwszymi
zakładami naukowymi w kraju
i zagranicą, jest w możności na każde
zapotrzebowanie ułatwienia wyboru uzdol-
nionych Nauczycielek, Nauczycieli i Bon-
tak Polek, jak i Cudzoziemek.

Zlecenia w tym rodzaju są załatwiane
osobiście, lub przez korespondencyę.
1430 3 6 **H. Nowolecka.**

Rządca ekonomiczny

skromnych wymagań, młody, wolny od wojska,
z dobrymi świadectwami i rekomendacjami od
znanych obywateli u których był przez lat kilka.
poszukuje umieszczenia od 1 Lipca b. r. Na za-
danie mogłyby złożyć kaucję. Adres: **J. A.** po-
ste-restante **Dublan** pod Lwowem.
1569 1 3

**Na ogłoszenie Zarządu browaru Ar-
cyksiecia Albrechta w Żywcu, u-
mieszczonego w Nowej Reformie
w Nr. 119, odpowiadam, że nie
sprzedaję „Porter Żywieckiego” bo już
od roku nie sprowadzam; zaś w inseracie
„Porter Żywiecki” został umieszczony
tylko przez omyłkę zecera, o czym nie
miałem żadnej wiadomości, przeto za cu-
dzą omyłkę odpowiadać nie mogę.**

Nadmieniam zarazem, że czego innego
pod imieniem „Porter Żywiecki”
ani sprowadzam ani sprzedaję, nie mogę
więc nadużywać zaufania P. T. Publi-
czności.
J. Ripper.

ZAKŁAD WODOLECZNICZY „HELENENTHAL” BADEN
pod Wiedniem.
PENSJA SACHERA. Kierownictwo lekarskie: **Dr. Podzahrady.**
Szwedzka gimnastyka lecznicza, Młsienie (Massage), Elektryczność.
Leczenie dyetetyczne, Leczenie winogronowe.
Uroczyste położenie w Helenenthal, bezpośrednia komunikacja tramwajowa z dworcem
kolejowym w Baden, największy komfort przy umiarkowanych cenach. Bliższych wi-
adomości i prospektów udziela administracja i dyrektor lekarski **Wien IX. Universitäts-
strasse 4, od godziny 3 do 4.** **Otwarcie 1 Maja.** 1437 12 20

Magazyn Bławatny i Konfekcyj Damskich
J. Sobolewskiego w Krakowie
przy wstępie w ulicę Grodzką Nr. 3 (vis-à-vis handlu p.
Glixolego)
zaopatrzonej został na sezon obecny w wielki wybór okryć, paletotów, płaszczy-
ków, żakietów i sukien damskich, oraz we wszelkie nowości na suknie w wełnie,
jedwabiu, batystach, perkalach, fularkach i satynach, jakoteż w sukienko, kwiaty
i satyn solei tak czarne jak i kolorowe na płaszczyki i okrycia damskie.
Magazyn przyjmuje zamówienia na gotową konfekcję i wykończa takową we
własnej pracowni na czas ściśle oznaczony, podług modeli i żurnali Paryskich
i Berlińskich.
1574 **Ceny umiarkowane.** 1 10
Próbki na żądanie opłatnie i pocztą odwrotną.

Dr. Tadeusza Bielińskiego 1423 13 20
ZAKŁAD WODOLECZNICZY BYSTRA obok BIELSKA
(austr. Szląsk), kolejną północną trzy godziny od Krakowa oddalony.
otwiera z dniem 1 maja swój sezon letni.
W celu leczniczym umyślnie zbudowany z czterdziestu pokoi mi-
szkalnych, z sal jadalnych, łazienek i t. d. składający się zakład,
wnosi się u stop gór lasem szpilkowym pokrytych, w dolinie jedynie
na południe otwartej z prześlicznym widokiem na Tatry i Babia górę.
Rzeka Staw i wielka ilość źródeł dostarcza zakładowi wody zapoczątki wodoci-
ągów w całym zakładzie rozprowadzoną, co umożliwia leczenie wodą nie-
tylko w łazienkach lecz i w pomieszkaniu chorego.
Restauracja pod nadzorem lekarskim w własnym zarządzie. Ceny nader
umiarkowane.
Zapytania dotyczące zakładu przyjmują się pod adresem;
Zakład wodoleczniczy Bystra obok Bielska.

Medal za usługi na wystawie przyrodniczo-lekarskiej
Medal umiejętności na wystawie w Przemysłu
PIERWSZA KRAJOWA FABRYKA WYROBÓW BLACHARSKICH
w Krakowie, ul. Szewska 21.
Nиж cen wiedeńskich o 50%, trwalsze nabyć można:
Prysznicze, Wanny, Sitabady, Bidety, Parówki, Water-closety nadkanalo-
we, pokojowe i w ogóle wszelkie przyrządy do obsługi chorych a wy-
gody zdrowych.
Pokrywa dachy cynkiem, miedzią, blachą żelazną, szyfrem, papą i t. d.
wszelkie Ornamenta do budowli wykonuję jak najstaranniej, mając
do tego odpowiednie maszyny.
Zamówienia zamiejscowe uskuteczniam prędko i sumiennie.
W. KOSYDARSKI
w Krakowie ul. Szewska 21.
Cenniki ilustrowane przesyła na żądanie darmo i opłacone. 1324 19 30
Urządza gromochromy, dzwonki elektryczne
Urządza wodociągi, tuby pneumatyczne

ŚWIECE KOŚCIELNE
Jan Janiga w Krakowie
Rynek Główny — utrzymuje na składzie
Świece kościelne czysto woskowe
zaprzyśiężonej fabryki Reali i Gawarri w Wenecji, jakoteż i
Świece stearynowe z najlepszej fabryk.
1497 4 4
CENY FABRYCZNE.

SZCZĘŚLIWA UCIECZKA do AMERYKI
spowolowała, iż wszystkie wyroby fabryki tureckich ręczników Varpa zostały sprzedane
na licytacyi, i dlatego za bajeżnie niską cenę
tylko 3 zlr. 50 cent.
12 sztuk ręczników tureckich, mówię:
DWANASIE RĘCZNIKÓW
rozsyłane będą za **3 zlr. 50 ct.** paki zapas starczy.
Każdy taki ręcznik jest osobno układany, czerwonymi bordiurami i frezlami ozdo-
biony, i do nacierania przydatny. Jeżeli się zważy, że sama robota mogła tyle kosztować,
ile liczymy za wszystkie ręczniki, to pewno żałna dobra gospodyni, żaden przeczony o-
ciec rodzinny, nie zaniedba sprowadzić sobie te ręczniki, tem bardziej, że i przesyłki na
próbę uskuteczniamy po **sześć ręczników** za cenę 1 zlr. 75 ct. za przesyłką go-
tówki albo za zaliczką pocztową.
Zalecamy szybkie zamówienia — odbył bowiem jest olbrzymi.
Adres:
Fabriks-Depositeur türk. Handtücher,
Wien, Ring, Christinengasse,
in Dr. Spitzer's Palais. 1566 1

A. Skórczewski i Polakiewicz
w Krakowie, przy ul. Florjańskiej Nr. 13.
polecają swój Magazyn zaopatrzony w wielki wybór
Bielizny własnego wyrobu,
Rękawiczek różnego rodzaju,
**krawatek, kapeluszy, parasoli, płaszczy gumo-
wych, pończoch, skarpetek**
i wiele innych artykułów służących do toalety.
**Z powodu znacznego zapasu bielizny dam-
skiej urządzamy wyprzedzań teje przez
pewien czas, po cenach fabrycznych.**
(1549 2 24)

5 MEDALI ZASŁUG i LIST POCHWALNY
za niezawodne środki owadogubne.
Mikoten. Trucizna na pluskwy wypróbowanej dobroci. Flakon 50 cent.
Grylon. Jedyny środek na wytopienie szwabów, stonóg, świerszczy i t. p.
owadów. Flakon 30 cent.
Fenilin. Niezawodny środek na mole. Płyn ten nie płami, koloru nie
zmienia i najdelikatniejszej materii nie szkodzi, mole ra-
dykalnie niszczy i ochrania od przylegania żarzących smia-
zmatów. Flakon 60 cent.
Proszek perski. Jedyny i niezawodny środek do wytopienia pohe-
itp. dokrewniowych owadów. Cena 5. 10 i 30 cent
Rozpylacze do proszku perskiego i fenilinu po 60 et. i 1 zlr. 60 et.
Pędzelki do mikotenu po 10 cent. — **Papierki na muchy**
Aliczenia. Niezawodny i wypróbowany środek na wytopienie grzyba do-
mowego. Kilo 40 cent.
Jan Ihnatowicz
1440 magister farmacji i chemik sądowy. 6 —
Nabyć można:
we Lwowie: ulica Kopernika L. 3. w Krakowie: Sukiennice L. 20.

CZIGELKA
ZDRÓJ LUDWIKA
Szczawa ta słono-alkaliczna i jod zawierająca, od-
znaczona na wystawach w Sobrance i Tryjeście,
przewyższa pod względem ilości składników stałych, jak przytoczony
wynik rozbioru chemicznego stwierdza, wszystkie dotychczas znane
wody lecznicze tej kategorii, a obfitość rzeczywiście wolnego kwasu
węglowego czyni ją orzeźwiająca i do picia przyjemną.
Według najnowszych rozbiór chemicznego, dokonanego w roku 1883 przez p. Ka-
rola Trochanowskiego asystenta chemii przy Uniwersytecie Jagiellońskim w Kra-
kowie, zawierają 1000 gram. wody:
Chloru potasu . . . K Cl . 0.47201 Węgla żelazowego Fe CO₂ . 0.01388
Chloru litu . . . Li Cl . 0.01719 Węgla manganowego Mn CO₂ . 0.00139
Chloru sodu . . . Na Cl . 3.38211 Węgla magnezowego Mg CO₂ . 0.21231
Jodu sodu . . . Na J . 0.01496 Węgla strontowego Sr CO₂ . 0.00031
Boranu sodowego . . . Bo₃ Na . 0.18329 Węgla wapniowego Ca CO₂ . 0.34312
Siarkanu sodowego . . . Na₂ SO₄ . 0.08521 Węgla sodowego Na₂ CO₃ . 8.17843
Fosforanu glinowego P₂O₅ Al₂O₃ . 0.00212 Węgla barytu Ba CO₃ . Slady
Kwasu krzemowego SiO₂ . 0.02931
Ilość składników stałych . 12.93554
Kwasu węglowego istotnie wolnego . 2.36746
„Rozbiór chemiczny wody mineralnej Czigelki został w mojej chemicznej pra-
cowni przez p. Karola Trochanowskiego według wszelkich zasad sztuki z możliwą
starannością i sumiennością dokonany.” Co stwierdza własnoręcznym podpisem.
Kraków dnia 16 Lutego 1883 r. **Dr. E. Czynnianski** w. r.
Profesor chemii Uniwersytetu Jagiellońskiego.
„Rozbiór chemiczny wody mineralnej Czigelki został przedłożony komisji bal-
neologicznej Towarzystwa lekarskiego krakowskiego i zyskał uznanie teje.”
Kraków d. 17 Lutego 1883. Przewodniczący komisji: **Dr. Sciborowski** w. r.
Choroby, w których skuteczność lecznicza Czigelki szczególnie się wykazała:
1) Nieżyt ostry i przewlekły oskrzeli (Bronchitis) rozedma płuc i gruźlica.
2) Złoty, szczególnie gdy chodzi o wessanie wypociu złoźowych w gruźlach
chłonniczych, koscicach i stawach, niemniej ale i wszystkie przewlecone obrzki
gruźlowe bez tła złozowego.
3) Dna i goscice, szczególnie ale obrzki i wypociny w stawach, jako pozostałości
tychże chorób.
4) Choroby narządu trawienia, a mianowicie: niestrawność, nieżyt przewlecony
żoładka i jelit, wrzody żoładka, zgaga, przekrwienie żylnie organów brzusznych,
oraz choroby wątroby i śledziony z przerostem tychże połączone
5) Nieżyt pęcherza i piasiek moczowy.
6) Choroby następne kity.
Główny skład rozsyłkowy dla Galicyi: handel A. Muszyńskiego w Grybowie,
stacyi kolei tarnowsko-leuchowskiej. Oprócz tego znajduje się Czigelka we wszyst-
kich większych składach wód mineralnych, gdzie także otrzymać można bezpłatnie
szczegółowy opis źródła Ludwika.
CENA SKRZYNIKI zawierającej 30 flaszek, loco skład główny, wynosi 6 zlr. w. a.
1417 5 12 **Zarząd zdrojowy w Czigelce.**

Nakładem i drukiem
Księgarni J. A. Pelara
w Rzeszowie
wyszły i są we wszystkich księgarniach
do nabycia:
Cybulski W., Rejstra ekonomiczne,
wydanie 8me poprawne na pięknym pa-
pierze w trwałej oprawie Cena 2 zlr.
50 cent.
Bobreckiego J., Rejstra lasowe
Wydanie 3cie poprawne z uwzględnieniem
nowych miar i wag. Cena 1 zlr. 20 c.
W teje księgarni są do nabycia:
a) Dzienniki robocznym większe i mniejsze,
b) Dzienniki pieniężny, przychodu
i rozchodu. c) Raporta tygodniowe. d)
Raporta dzienne e) Raporta lasowe f)
Raporta czynności gospodarczej. g) Assy-
gnarysze. h) Kwitarysze. i) Dziennik
wydaw. obroków k) oraz i książeczki dla
czeladzi folwarczej.

A. LIPCZYŃSKI
magazyn ubiorów
w Krakowie, linia A-B, Nr. 45, L,
otrzymał świeży transport towarów
francuskich i angielskich na sezon
letni.
Posiada również na składzie
gotowe ubiory
w wielkim wyborze.
1500 4 6

DOM HANDLOWY POD FIRMĄ
FR. LENERT
w Krakowie, ul. Sławkowska „pod
Gankiem”
utrzymuje główny skład najsilniej-
szego
cementu Portlandzkiego po ce-
nie za beczkę:
200 kilo zlr. 6 cent. 60.
175 „ „ 5 „ 90.
165 „ „ 5 „ 60.
100 „ „ 3 „ 70.
50 „ „ 2 „ 10.
wapna hydraulicznego Kufstein
skiego 100 kilo zlr. 2
cent. 65;
gipsu murarskiego 100 kilo zlr.
1 c. 10, rzeźbiarskiego 100
kilo zlr. 4 6 8.
alabastrowego zlr. 14.
Również poleca powyższa firma
wszelkie farby i lakiery angie-
lskie po cenach fabrycznych.

PRACOWNIA BLACHARSKA
dla budowli i ornamentyki naczyni domowych i kuchennych
Karola Markusa
przy ul. Szpitalnej, wprost Kasy Oszczęd. w Krakowie
poleca P. T. Publiczności wielki skład Na-
czyni kuchennych i domowych, przyrządy
kapłowe, wychodki nadkanalowe i pisuary.
Podejmuje się urządzenie wodociągów, wen-
tylacji, kanalizacji domowej, wstrzymującej
wszelkie szkodliwe wycieki. Zaprowadza
dzwonki elektryczne i pneumatyczne tuby.
Wyrabia wszelkie odlewy i gazyne cynkowe.
Poleca wielki wybór tac, maszynek do kawy,
i klatek drucianych.
Obstanki zamiejscowe szalawimk spiesznie
i sumiennie.
Ceny umiarkowane. 1121 10

SŁUCHAJCIE! PATRZCIE! PODZIWIJAJCIE!
Tylko 2 zlr. 80 cent.
ZEGAREK PENDUŁOWY
z budzikiem i przyrządem do alarmowania
w ramach z najdelikatniej politurowanego drzewa orzechowego z wahadłem i wagami
bronzowymi.
Prócz tego ma ten zegarek ten nieoceniony przymiot, że w ciemnej nocy
tarczę jaśnieje
cudownem, błokowem czarnąjącą pięknem światłem — a za tę siłę świetlną
gwarantuje się przez 10 lat.
Setki nabywców, którzy ten zegarek widzieli i kupili, byli oczarowani tą nigdy nie
bywałą
trudną do uwierzenia taniością.
Uważamy sobie za obowiązek, zwrócić uwagę czytelnika, że odgą zegarki istnieją, coś
podobnie praktycznego i niesłychanie taniego jeszcze nie przyszło. Bo
podziwiał kochany czytelniku
jak miłen jest, i jak silnie robi wrażenie, jeżeli w nocy budzisz się, i nie zapalając światła
widzisz zegar w cudownie magicznem świetle przyjemnie jaśniejący, w ciemnej nocy dokładnie
skazujący ci godzinę i sekundę. Również ten zegar przez aparat alarmujący w każdej
dowolnej godzinie.
W większej części rodzin i urzędów stały się te wspaniałe zegarki niezbędne, u wie-
cej, stały się przyjaciółmi domu — i rozsyłamy je póki zapas starczy (mamy już tylko 1240
sztuk na składzie) za przesyłką gotówki albo za zaliczką pocztową małej kwoty **2 zlr. 80 ct.**
Zamówienia przez pocztę lub telegraf prosimy czynić pod adresem:
Allgemeines Vereinigtes Uhren-Depot,
WIEN, I., Ringstrasse, Ecke der Christinengasse Nr. 2,

Stefan Wiśniewski
kaligraf
w Krakowie, ul. Grodzka Nr. 26. III.
udziela lekcji kaligrafii polskiej w 12,
i niemieckiej w 12 lekcjach.
Zgłaszać się można codziennie od 9 do 12
godz. rano. 1519 2 3

Zwraca się uwagę!
Z powodu sądowego
wypowiedzenia muszę zwinąć mój
fabryczny skład tkanin i chustek.
Oddaję przeto cały mój zapas chustek dam-
skich, składający się (1565)
z 12,000 wielkich zimowych
chustek do okrycia
tylko po **1 zlr.** za sztukę.
Powstrzymuję się od wszelkiej nadzwyczaj-
nej pochwały tych niezbędnych wielkich
chustek. Te wielkie damskie chustki do o-
krycia są wszędzie znane pod nazwiskiem
konkurencyjnych chustek w przepysznych
kolorach i w najbarziej nowomodnych fran-
cuskich deseniach wykonane, jako to: czer-
wone, białe, szare, drap, szkockie, tureckie,
brunatne, czarne, krakowe we wszelkich
odcieniach, niebieskie i tęczowe — i wszyst-
kie będą rozsyłane dopóki zapas wystarczy
za gotówkę lub polarnie pocztowe.
Jeżeli kto sobie życzy istotnie tania a nie-
zbędnie użyteczną chustkę posiadać, to niech
się zgłasza jak najprędzej pod położonym
w dofu adresem. Niezbędni są te chustki
dla wszystkich dam do domu, na ulice, na
przechadzki, do kąpiel, ogrodów, pol i la-
sów, jak również do podróży. Adres:
I. Wiener Tücher-Industrie
I. Wien, I., Kolowratring 9.

Cuda przemysłu!
Tylko za 2 zlr. 70 ct.
Jedynie i nieporównanie
ZEGARKI
kieszonkowe
z amerykańskiego złota Christor,
które mogą jedynie
zastąpić prawdziwe złote zegarki
Te cudowne zegarki, których regularny
bieg się gwarantuje, i które u szerokiej pu-
bliczności zaprowadzić usiłujemy nie są by-
najmniej zegarkiem dla dzieci, ale zegar-
kiem przez naszych najlepszych rohońni-
ków uregulowanym, do użytku dla każdego
zdatnym, i będą tylko przez 15 tygodni
sprzedawane przez naszego reprezentanta
p. Wilhelma Hechta, zabajecznie niską cenę
tylko 2 zlr. 70 ct.
ażby każdy mógł zegarek taki nabyć
i sam go odcinić.
Prócz tego każdy
kto kupi taki zegarek otrzyma w darze,
a więc zupełnie bezpłatnie **wspaniałe tań-
cuszek do zegarka** w najlepszym gatunku,
brylok do zegarka z amerykańskiego złota
Christor.
parę guzików do manszetów wspaniale
wykonanych
**wspaniałych medalion z dewizą, albo obra-
zkiem**
parę kolczyków z imitacją brylantów
pierscionek z ameryk. złota Christor,
Wszystko zapakowane w skrzynki.
Nasz reprezentant jest obowiązany te da-
ry każdemu nabywcy zegarka gratis opa-
kować.
Paris, Boulevard du Temple 21.
Jedynie miejsce go zamówień
WILHELM HECHT,
Wien, I. Christinengasse Nr. 2.

SKŁAD MASZYN DO SZYCIA pod firmą: ZOFIA IWANICKA W KRAKOWIE

(Rynek, Pałac Spiski)

Zawiadamia Szanowną Publiczność, że cały i wyłączny skład maszyn

z fabryki: Frister & Rossmann, towarzystwa akcyjnego w Berlinie,

i wszelkie pretensje po H. NIEMETZU przeszły na moją własność i nie wspólnego z nowo otwartym handlem H. NIEMETZ nie mają.

Przekonaną jestem, że polecając maszyny znanej z wyrobu i doskonałości wyżej wymienionej fabryki, jakoteż z innych renomowanych, ręczę zarazem za rzetelne postępowanie, potrafię raz zaskarżone zaufanie utrzymać.

Maszyny do szycia z 5-letnią gwarancją, podług umowy także ratami po złr. 1 tygodniowo.

Największy wybór NICI, IGIEŁ, OLIWY, jakoteż wszystkich CZĘŚCI SKŁADOWYCH do różnych systemów maszyn.

Najnowszy wynalazek: aparat do robienia dziurek w płótnie, suknie i w skórze. Wyrabia 60 dziurek na godzinę.

Przyjmuje się naprawy maszyn wszystkich systemów, ręczę za dokładne i szybkie wykonanie. Także szycie i plisowanie falban.

Maszyny Singera z fabryki w Claskowie (w Anglii), które tak szumnie sprzedawane są za oryginalne amerykańskie przyjmuje do przerabiania na Singera poprawne za opłatą 15 złr.



Wielki wybór Maszyn do szycia w cenie od 14 do 20 złr.

Na nagrody pilności

dla młodzieży

polecają się niektóre najnowsze dzieła wydane nakładem „Wydawnictwa Czytelni Ludowej” w Krakowie, a mianowicie:

Ilustrowany Skarbiec Polski w 2ch cz. 1. Dzieje Polski w obrazkach dla małych dzieci. Ilga zawiera Historję Polski, w krótkości wierszem i prozą napisaną p. M. Ilnicką i T. Nowosielskiego. Dzieło ozdobione kilkudziesięciu drzeworytami i 10 rysunkami rysunku najpiękniejszych artystów polskich. Oprawne w takturkę z ilustr. okładką 1 złr. 40 ct.

Historja Polska w krótkości opowiedziana wierszem i prozą, z 12 drzeworytami przedstawiającymi portrety królów (oddzielne odbicie z ilustr. Skarba Polskiego) Oprawne w takturkę 60 ct.

Jana III. Sobieskiego życie i czyny i jego obrona Chruszowca pod Wiedniem r. 1683 z dodaniem chronologii dzieł z panowania tego bohatera, z 4 drzeworytami i ryciną przedstawiającą obłożenie Wiednia 30 ct., w ozdobnej oprawie 45 ct.

Dwanastka historycznych żywotów świętych i błogosławionych Niewiast Polski, z 12 pięknymi obrazkami 20 ct., w ozdobnej oprawie 35 ct.

Rys. życia i zawoju 50-letniej pracy J. I. Kraszewskiego z dodaniem treściwych wiadomości bibliograficznych wszystkich prac tegoż, z portretem fotodrukowanym 80 ct., w ozdobnej oprawie 1 złr.

Tot samo dzieło w skróceniu bez wiadomości bibliograficznych z portretem 30 ct., w ozdobnej oprawie 50 ct.

Chroniczka historycznych wypadków Królestwa Polskiego od r. 1795 do 1830, ent. 12.

Ważniejsze rocznice historyczne od najdawniejszych czasów aż do gniazła Augusta, 10 ct.

Okazywa i wynalazki w ostatnim stuleciu, 12 ct.

(Ostatnie 3 broszury służą nie tylko dla uczącej się młodzieży, ale i jako podręcznik dla nauczycieli szkół ludowych).

Na składzie „Wydawnictwo Czytelni Ludowej” posiada jeszcze wiele książeczek dawniejszych, swego wydania p. t.: Czytelnia ludowa, i inne dziełka obcych wydań odpowiednie dla bibliotek i na nagrody w ozdobnych oprawach, które wyprzedają po zniżonych cenach z ustępowaniem 33% rabatu od ceny katalogowej.

Upraszają się o wezwanie zamówienia pod adresem:

Wydawnictwo Czytelni Ludowej w Krakowie, ul. Wileńska Nr. 9. (1556 2 2)

1228 **UNFEHLBAR!**

Den Betrag erhält Jeder sofort zurück, bei dem mein sicher wirkendes **Roborantium (Barterzeugungsmitel)** ohne Erfolg bleibt. Ebenso sicher wirkt es bei Kahlköpfigkeit und Haarausfall. Erfolg bei mehrmaligem tüchtigem Hinreiben garantiert. Versandt in Originalen a 1 fl. 50 kr. und Probe a 1 fl. 6. durch

J. BRÜNNER in BRÜNN.

Krakau: W. BUDYK Apoth. Lublitz: SIGM. RUCKEL Apoth.

REIN SCHWINDL!

Jade 5 Czerwca do Francji na 3-4 tygodni

Osoby mające interes do Paryża, Lyonu, Cannes, upraszam zgłosić się do mnie między 12 a 4 godz. ul. Długa i Pedzichów, Kleparz, I. piętro.

(1570 3 3) Jan Indycki.

TRUSKAWIEC.

Otwarcie sezonu d. 1. Czerwca 1883.

Zakład ten położony o 8 kilometrów od najbliższej stacji kolei Dniestrzańskiej „Drohobycz-Truskawiec.”

Posiada 15% solankę i silne siarczane wody do kąpiel; słonogorzkie rozwalniające i moczopędne źródła do picia, borowinę żelazistą i szlam słono-siarkowy do kąpiel; aptekę, urząd pocztowy i telegraficzny.

Nowo zbudowane łazienki o 60 gabinetach, urządzone są z wszelką wytwornością, jak również nowo urządzona wiewalnia pary słonej i wyciągu igliwia; leczenie elektryczne.

Nowe i wygodne urządzone pomieszczenia z usługą, kilka restauracji i cukiernia, nowy bilard, fortepian, dobra kapela i wiele nowo urządzonych ulepszeń.

Lekarz zdrojowy Dr. Zygmunt Rieger, radca zdrowia.

Zamówienia na pomieszczenia i powozy do stacji kolejowej „Drohobycz” lub „Drohobycz-Truskawiec” przyjmuje przy dołączeniu zadatku

Zarząd zdrojowy.

Chorzy posiadający świadectwo ubóstwa, potwierdzone przez e. k. Starostwo ko rzystać będą mogli z uwolnienia od opłaty takż i tańszych kąpeli tylko wporze od 1. do końca Czerwca i od 15 Sierpnia do 15 Września.

1515 3 8

J. BAJER

magazyn i fabryka wyrobów tokarskich

w Krakowie, przy ul. Grodzkiej Nr. 15, w domu Wgo Goebela,

poleca P. T. Publiczności elegancko i gustownie wykonane wyroby z bursztynu, rogu, pianki, kości słoniowej, drzewa, kamienia, marmuru i metalów.

jako to:

cybuchy

z bursztynami,

wiśniowe, tureckie,

badenskie

i z jaśminu,

cygarniczki,

fajki piankowe,

laski, kije bilardowe

szachy, arcaby,

domina itd.

Wszelkie przybory do bilardów

Wielki wybór portmonetek.

Kręgle, Kule, Krikiety.

Za dobry gust, rzetelne wykonanie roboty i przystępne ceny ręczy.

Skład Kas Ogniotrwałych.

1324 11 20

ORFÈVRERIE

SŁAWNE



CHRISTOFLE

SŁAWNE

grubo Posrebrzane i Pożłacane Towary Metalowe

Jedyny surogat prawdziwego srebra.

Wyroby z Paryża i Karlsruhe otrzymały najwyższe odznaczenia na wszystkich światowych wystawach.

Polecamy nasze uznane jako doskonałe, pod gwarancją i oznaczeniem warstwy srebra, grubo posrebrzane lub pożłacane stołowe zastawy od najprostszysch aż do najartystyczniejszych wyrobów, których stale ogromny zapas mamy na składzie.

CAŁA ZASTAWA STOŁU składająca się: 1367 4 12

z 12 łyżek stołowych złr. 17—	1 chochli do mleka złr. 3 20	1 przyrząd do sałaty złr. 6—
12 widelców „ „ 17—	1 łyżka do jarzyn „ 4 20	1 serwis do ryb „ 9—
12 nożów „ „ 17—	1 łyżka do kompotu „ 3 50	1 garnitur na oetci oliw „ 15—
12 łyżeczek do kawy „ 9—	1 łyżka do sosu „ 3 50	1 szczypek do cukru „ 1 75
12 widelców deserow. „ 15—	1 łyżka do posyp. cukru „ 3 50	1 widelec kabaretowy „ 1 50
12 łyżeczek „ 15—	1 alok do musztardy „ 5 50	4 podstawki do flaszek „ 8 50
12 nożyków „ 15—	2 podwójne szalki „ 7 25	
1 chochla do zupy „ 5 30	1 przyrząd do krajania „ 7 25	

Serwis ten kosztowałby ze srebra około 1000 złr., a więc rocznie 60 złr. wynosiłaby strata na procencie, tak że za 3 lata pokrywa się wydatek na serwis ORFÈVRERIE CHRISTOFLE, który jednak długi czas jeszcze trwać może, a wreszcie mały koszt na nowo da się posrebrzyć.

Christofle & Cie., Wien, Opernring 5.

Nasze wyroby mają znaczek fabryczny i napis „Christofle”. Ilustrowane cenniki na żądanie darmo. — Przyjmuje się wszelkie przedmioty metalowe do odsrebrzania.

Po cenach fabrycznych można nabyć te wyroby u naszego zastępcy pana **Alfreda Biasiona w Krakowie.**

Tasiemca

z głową, usuwa za poręczeniem bez niebezpieczeństwa i bólu, oraz bez kuracji głodowej w przeciągu 2 godzin lekarstwo apteki „zum hl. Georg” w Wiedniu, V., Wimmergasse Nr. 8

Dla pozyskania i utrzymania zdrowia

oddawna okazała się bardzo skuteczną **Kuracja Krew Czyszcząca**

na wiosnę

gdyż usuwa ono niejedną gnieźdzący się w ciele naszym zarodek ciężkich chorób.

NAJZNAKOMITSZYM I NAJSKUTECZNIEJSZYM ŚRODKIEM KU TEMU JEST

J. Herbabny'ego stężony Syrop z Sarsaparilli.

J. Herbabny'ego stężony Syrop Sarsaparillowy działa łagodnie rozpuszczając i znakomicie czyści krew, gdyż usuwa z niej

wszelkie ostre i chorobotwórcze składniki, które czynią krew gęstą, włóknistą, nieprzydatną do szybkiego krążenia; tudzież wydzielą z ciała wszystkie zepsute i chorobne soki, nagromadzone w szluz i żółć — ważne przyczyny wielu chorób — w sposób nieszkodliwy i bez bólu.

Działa przeto wybornie w zaparciu stołca, w nawałach krwi do głowy, szumie w uszach, zawrotach i bólach głowy, w cierpieniach hemoroidalnych i artretyzmie, w zaflegmieniu żołądka, ziemu trawieniu, obrzmieniu wątroby i śledziony, w obrzmieniu gruczołów, złośliwości liszajach i wysypkach skórnych.

Cena flaszki oryginalnej wraz z broszurą 85 kr. — pocztą więcej o 15 ent. na zapakowanie.

Na każdej flaszce ma się znajdować marka ochronna jako dowód prawdziwości wyrobu.

Centralny skład dla rozsyłki na prowincję: **J. Herbabny, Apotheke „zur Barmherzigkeit” Wiedeń, Neubau, Kaiserstrasse 90, Ecke der Neustiftgasse.**

SKŁADY w KRAKOWIE ma E. Stockmar apt.; we LWOWIE Z. Rueker apt. „pod srebrnym Orłem” i P. Mikolasek apt.; w BIAŁYM E. Keler i A. Reichert; w BOR-SZCZOWIE M. Niemcewski; w BRZEZANACH B. Dembiński apt.; w CZERNIOWCACH Golichowski; w DROHOBYCZU L. Dobrzyński apt.; w GURAHUMORA E. Botezat; w JAROSŁAWIU J. Rohm; w KIMPOLUNG F. Fritsch; w KOŁOMYI J. Sidorowicz; w KRYNICY H. Nitribit; w MIELCU A. Pawlikowski; w MIŁOWIE M. Quirini; w RADYMNIE A. Karpinski; w SADOGORZIE Rubinowicz; w SADOWIE WISZNI Włodzimierzski apt.; w SNIATYNIE F. Niemcewski; w SUZAWIE N. Karaczewski; w STANISŁAWOWIE A. Beil; w USTRZYKACH J. Riedl, w Żółtkwi Apteka obwodowa. 1403 8-12

Niezawodny Płyn na Odgniotki

wyrobu

E. RADLERA

aptekarza „pod Złotą Głową” w Krakowie.

Co wieczór pedzkuje się odgniotki; zaraz po pierwszym lub drugim pedzowaniu odgniotek staje się na wszelki ucisk nieczułym, po 7 lub 8 dniach, po jedno lub dwurazowym codziennym pedzowaniu, podwójnym paznokciem wychodzi cały bez najmniejszego bólu.

Cena 50 ent. 1046 10

Woda kolońska

z bardzo przyjemnym zapachem, własnej destylacji, poleca Apteka pod Gwiazdą.

Konst. Wiszniewskiego

w Krakowie,

gdzie również nabyć można Perfumie francuskie i oryginalną Wodę kolońską.

1325 11

PIWO

w butelkach i w beczkach

OKOCIMSKIE

Exportowe i Marcowe.

PIWO OLUMIENIECKIE

Marcowe i Wyśniale

Exportowe i Wyśniale

PIWO PILZENIECKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

PIWO OKOCIMSKIE

Exportowe i Wyśniale

Oryginalne Singera maszyny do szycia

okazały swą doskonałość znowu świetnie przez znaczny wzrost swego pokupu; w samym przeszłym roku sprzedano

przeszło pół miliona

mianowicie 561,306 sztuk, tj. więcej niż trzecią część ogólnej produkcji maszyn do szycia na całej kuli ziemskiej. — Doskonałość maszyn, praktyczne urządzenia, przez które są one ciągle wydoskonalane, sprawiły ten nadzwyczajny skutek i uczyniły oryginalną maszynę do szycia Singera tak dla gospodarstwa domowego jak dla wszelkich użytków przemysłowych jedną z najulubieńszych maszyn do szycia w świecie. Do maszyn tych dodaje się obecnie

nowo wynalezione podstawki do deptania,

które przed wszelkimi innymi zazwyczaj już po krótkim czasie hałaśliwie i ciężko idącymi podstawkami mają tę nadzwyczajną zaletę, że się nigdy nie terają, ciągle zupełnie spokojnie i tak lekko pracują, że mogą ich używać także słabowite lub starsze osoby bez żadnego natężenia.

TYLKO PRAWDZIWE

jeżeli zaopatrzone są w powyżej umieszczony znak fabryczny na górnej części tudzież, na podstawie. Te maszyny sprzedają się z zupełnym poręczeniem po cenach fabrycznych i na tygodniowe spłaty po 1 złr.

Zarazem mamy zaszczyt donieść, że p. H. NIEMETZOWI w Sukiennicach L. 30 oddaliśmy skład komisowy naszych oryginalnych maszyn do szycia.

THE SINGER MANUFACTURING COMPANY, NEW YORK.

Generalna agencja: **G. NEIDLINGER w Krakowie, przy ulicy Floryańskiej Nr. 13.**

Z drukarni Związkowej w Krakowie.

Odpowiedzialny zarządca drukarni: A. SZTJEWSKI

